

# CORREO DE MALLORCA

DIARIO CATOLICO DE LA MAÑANA

EDITADO POR "PRENSA MALLORQUINA, S. A."

REDACCIÓN Y TALLERES:

- TELÉFONO 1973

ADMINISTRACIÓN: P. SANTA EULALIA, 11 AL 13 - TELÉFONO 2853

## EL CAUDILLO DIO POR TERMINADA SU ESTANCIA EN SAN SEBASTIAN

### El pueblo donostiarra le tributó clamorosa despedida

SAN SEBASTIAN, 26 (Cifra). — Esta ciudad ha tributado a E. el Jefe del Estado una apoteósica despedida, al dar por terminada el Caudillo su estancia en la capital donostiarra.

Desde mucho antes de la hora anunciada para que el Generalísimo subiera a la falúa que había conducirlo a bordo del yate "Azor", todo el espacio disponible estaba ocupado por una inmensa multitud, ansiosa de tributar al Jefe del Estado su homenaje de despedida.

**LLEGADA DEL CAUDILLO**  
Junto a la escalera donde iba embarcar S. E. el Generalísimo hallaban aguardando su llegada los Ministros de Educación Nacional Sr. Ruiz Giménez; de Comercio, Sr. Arburua; Subsecretario de la Presidencia Sr. Carrero Blanco; de Asuntos Exteriores, Sr. Martín Artajo; de Hacienda Sr. Gómez de Llano y de Agricultura señor Cavestany. S. E. pasó seguidamente revista

a las fuerzas que rendían honores y saludó a las autoridades.

**ENTREGA DEL TITULO DE ALCALDE MAYOR DEL MAR**

Seguidamente S. E. y personalidades se trasladaron a la tribuna levantada al efecto, en la cual, sobre un caballete se hallaba el pergamino, nombrando al Generalísimo Franco Alcalde Mayor del Mar, nombramiento que le ha sido ofrecido por las cofradías de pescadores de Santander Vizcaya y Guipúzcoa.

Una vez instaladas las personalidades en la tribuna, el Jefe del Sindicato Nacional de Pesca pronunció unas palabras haciendo la oferta del pergamino al Caudillo.

**DISCURSO DEL CAUDILLO**

A estas palabras de ofrecimiento, contestó el Caudillo con un vibrante discurso, en el que dijo que el título de Alcalde Mayor del Mar, le obligaba por modo singular a atender a las necesidades de los marineros, porque él, que tuvo su cuna en una ciudad marinera, se interesó desde los años de su niñez por las cosas del mar.

Terminó diciendo, que pondría toda su voluntad en continuar la empresa de servir y atender a los hombres que del mar viven y que si esto conseguía, se consideraría digno del título que se le acaba de ofrecer.

**EMBARQUE A BORDO**

Terminado el acto, y entre el

inmenso clamor de la apretujada multitud que a los gritos de ¡Franco Franco Franco! le vitoreaba hasta enronquecer, el Jefe del Estado se despidió de las autoridades allí presentes, a las que fué estrechando la mano.

Por último subió a bordo de la falúa que le condujo hasta el yate «Azor», anclado frente a la isla de Santa Clara. Un verdadero mar de pañuelos, agitados por la enfervorizada multitud, tributó al Caudillo una apoteósica despedida.

## HOMENAJE A D. ALEJANDRO RODRIGUEZ DE VALCARCEL



El Gobernador Civil de Baleares Sr. Rodríguez de Valcárcel, dirigiendo la palabra al vecindario del Valle del que le tributó un homenaje juntamente con el que dedicaba al Ministro de Obras Públicas

## NUEVOS HORIZONTES para la cultura cristiana

### Mensaje del Papa al XXII Congreso Internacional de "Pax Romana"

CIUDAD DEL VATICANO, 26 (Efe). — Con motivo del XXII Congreso Internacional de Pax Romana, que se celebra del 26 de agosto al 1 de septiembre en

Montreal, el Padre Santo ha dirigido a la presidencia del mismo una carta en la que después de manifestar su alegría y esperanza por esa asamblea mundial de estudiantes intelectuales católicos en tierra canadiense que se dispone a calibrar el Centenario de su primera universidad, dice ve en ello un indicio de nuevos horizontes para la cultura cristiana en América del Norte y del más vasto desarrollo de dicho movimiento.

Añade el Papa: «Desde el Congreso de Amsterdam al de Montreal el mismo ideal apostólico anima vuestros trabajos. Por tanto queremos en primer lugar volver a confirmar que siguen teniendo vigor las normas por Nos impartidas, sobre la misión de los intelectuales en la Iglesia.

El Pontífice recuerda después la misión de la Universidad y afirma: «si ésta quiere preservar para las nuevas generaciones el tesoro secular por ella recibido en custodia, habrá de poner gran atención a las condiciones de la vida contemporánea en la que las dificultades económicas plantean grandes problemas y los modernos medios de información acrecentan incesantemente su propia influencia a veces en detrimento de una verdadera educación.

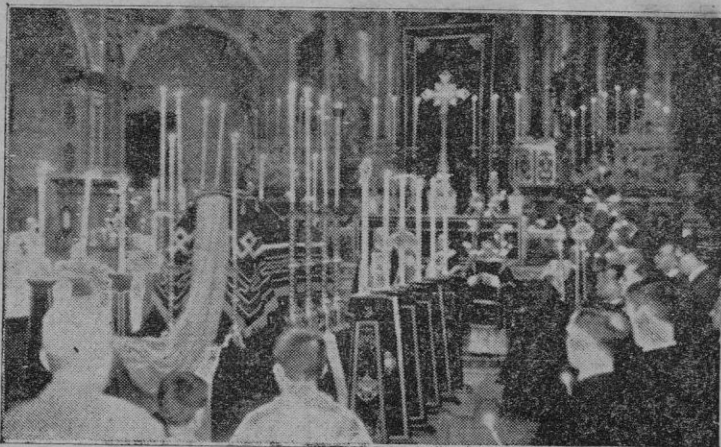
Añadió Pío XII que para librarse de funestos particularismos hay que multiplicar los contactos entre profesores y estudiantes de los diversos países y desarrollar con el estudio de las lenguas y la colaboración, la valoración de las riquezas de cada uno, con lo que los pueblos en vez de oponerse unos a otros, se ayudarán y beneficiarán.

El Papa termina diciendo a las Universidades Católicas que vuelvan a dedicarse en estos días difíciles a la misión de fomentar la inteligencia y colaboración internacional lo más estrecha posible y el más amplio intercambio.

## AYER FALLECIO EL ARZOBISPO DE CREMONA

CREMONA, 26 (Efe). — Ha fallecido el Arzobispo de Cremona Monseñor Giovanni Casza, de 85 años de edad. Era el más antiguo asistente al Solio Pontificio.

## FUNERALES POR DOÑA EVA DUARTE DE PERON



Imponente aspecto que ofrecía ayer la basílica de San Francisco durante los solemnes funerales en sufragio de doña Eva Duarte de Perón — (Foto CASTELL)

## En 25 días han huído de la zona roja 15.000 alemanes

### En julio el número de huídas fué de 13.200

BERLIN, 25 (Efe). — Unos 15.000 alemanes de la zona oriental han pedido asistencia en el Berlín occidental en lo que va de mes.

En Julio fué de 13.200, que

constituyó entonces una marca máxima y se espera que el mes de Agosto rebasen la cifra de los 15.000.

La nueva marca ha sido establecida porque gran parte de los católicos que asistieron la semana pasada a la 75 convención católica alemana se negaron a regresar a la zona soviética.

La oficina de refugiados de esta ciudad no hace una clasificación por religiosos, pero los funcionarios calculan que un tercio aproximadamente de las 7.000 personas que buscaron asilo la semana pasada eran delegados de la convención católica.

La afluencia de refugiados a Berlín aumentó marcadamente en junio, cuando los comunistas establecieron un sistema especial para los que cruzaban la frontera. Este sistema hacía extremadamente difícil huir a las zonas occidentales.

## VIVIENDAS PROTEGIDAS EN PALMA



Una de uno de los bloques de viviendas protegidas que el Ayuntamiento está terminando de construir en nuestra ciudad (Foto CASTELL)

## GRANIZADA EN BILBAO

BILBAO, 26 (Cifra). — El tiempo ha empeorado esta tarde y llovió. En Portugalete y Algorta cayeron granizos con algunas piedras del tamaño del huevo de una gallina con un peso superior a 30 gramos.

En Portugalete los bañistas han podido retirarse a tiempo, pero dos señoritas que se retrasaron recibieron la lluvia de piedras y resultaron con erosiones.

## POLIOMELITIS PODRÁ SER EVITADA

Como lo es ahora la difteria

MELBOURNE, 26 (Efe). — En 20 años es probable que se alcance en la prevención de la poliomelitis el mismo éxito que en la inmunización de la difteria, ha dicho el director del Instituto de Alterand Eliza Hall en el Congreso Médico que se celebra en esta capital.







GALERETAS, TAXIS Y «HAIGAS»... de las cosas que más... a los turistas que... nuestra Catedral ni el... de las cuevas del... pues poco más o me... una hábil propaganda les... el deseo de visitar... Seo y de pasear en... de mentirijillas por las... muertas del lago Martel... de que emprendieran... a Mallorca.

Delegación Administrativa de E. Primaria

Se pone en conocimiento de los Maestros Provisionales que resultan desplazados por el reciente Concurso de Traslados, así como de las Maestras y Maestros interinos que han desempeñado interinidad por espacio de tiempo menor de tres meses, y los Maestros y Maestras aspirantes a interinidades, que deberán presentarse el próximo sábado, día 30 de Agosto, a las once de la mañana, en el local de esta Delegación (Morey 30), para ser les adjudicada Escuela de entre las que se encuentran vacantes en la actualidad.

De las fiestas patronales de Son Serra

Las Religiosas de la Pureza de María Stma., hacen saber para la tranquilidad de su digno Párrroco y de todos los buenos católicos de Son Serra, que sin haber sido previamente avisadas y sin su autorización, se ha publicado en ciertos programas de fiestas patronales de Son Serra, un Oficio Solemne en la iglesia de su Casa Noviciado, para el próximo año 1953, que no piensan autorizar en dicha iglesia por ser contra las leyes de la Iglesia mezclar actos religiosos con verbenas como constan en dichos programas.

SUCESOS

Aprehensión de 398 kgs. de tabaco rubio y de pastilla

El pasado viernes la Guardia aprehendió en el punto conocido por «Sa Avench» del término municipal de Deyá, 7 cajas de tabaco rubio marca «Philips Morris»; 2 de «Pall-man» y una de «Shesterfield», así como 7 bultos de tabaco de pastilla. Todo esto se había ensecretado en una cueva junto al mar. Se ignora a quien pertenece la mercancía, cuyo peso es de 132'900 el tabaco rubio y 265'00 el de picadura. La totalidad de los bultos fueron depositados en la «Tabacalera S. A.», habiéndose dado cuenta de ello al Ilmo. señor Delegado de Hacienda.

la al notar la falta de todo lo mencionado, excepto la cartera que la habían dejado vacía...

Del hecho se dió cuenta a la Guardia Civil que realizó investigaciones y que sigue buscando al autor o autores del robo.

Apacentaba su rebaño en la finca de su vecino

El sábado, en San Juan, Bartolomé Bauzá Bou, de 49 años de edad, apacentaba 24 cabezas de ganado cabrío y 9 de lanar en la finca conocida por «Ses Casetas», propiedad del vecino de San Juan, Miguel Galmés Matas.

Como que este señor no había dado ningún permiso al pastor para que se alimentara el rebaño en su terreno, la Guardia Civil denunció el hecho al Juez de Paz.

Les roban la comida, el dinero y las prendas de vestir del interior de su barca

Está visto que los «cacos» se dedican exclusivamente a sustraer toda clase de objetos que los bañistas que dejan semi-abandonados en la playa mientras se zambullen en el líquido elemento. Parece que muchos no se han escarmentado porque a diario ocurren sucesos de esta índole. El ocurrido el pasado jueves en Fornells difiere un poco de los ocurridos hasta ahora, porque les robaron los objetos del interior de su barca.

Un lago improvisado en la calle de San Magin

Ayer tarde sobre las cinco, se reventó una cañería de agua en la calle de San Magin, frente al «Café Cuba».

La cantidad que salía fué suficiente para que se formase a la orilla de la carretera, una especie de lago de dos palmas de profundidad.

Lo cierto es que la chiquillería que pese a tener el mar muy cerca gusta de las «novedades acuáticas», se atavió con sus bañadores metiéndose en el agua ante el regocijo de numerosos curiosos que observaban las chiquilladas. El agua, mezcla de polvo y toda clase de suciedad, tomó rápidamente un color achocolatado, extrañándonos que los papás permitieran el baño a los niños, ya que una buchada podría traer malas consecuencias, porque lo cierto es que al agua no era nada exquisita.

Un guardia urbano, con los muchos que merodean por aquella barriada, no hubiera estado mal que hubiese hecho acto de presencia, porque además de lo dicho aquello ofrecía un pobrísimo aspecto para los transeuntes.

Se ha suspendido la visita a P. Ima de una flotilla inglesa

La visita a Mallorca de una flotilla de la Armada británica, integrada por cinco fragatas, ha sido suspenida.

Dicha visita debía tener lugar en los mismos días en que una división, compuesta por el portaaviones «Gloria» y tres destructores visitarán Barcelona y otros buques también británicos tenían que llegar a Valencia.

Según se nos ha informado en círculos bien informados, el que se haya suspendido el viaje de las cinco fragatas inglesas a Mallorca es debido a que han tenido que marchar, en cumplimiento de una misión, al Oriente Medio.

Delegación de Industria de Baleares

Suministros de energía eléctrica de la Compañía Gas y Electricidad S. A.

Con referencia al funcionamiento de las instalaciones de fuerza motriz, se advierte a los usuarios de la energía suministrada por la Compañía Gas y Electricidad S. A. que a partir del día 25 del corriente mes, las horas de prohibición de funcionamiento de las instalaciones citadas serán de las 19 a las 22 horas, lo cual se pone en conocimiento de los abonados para su cumplimiento.

Se comunica que se efectuarán las correspondientes visitas de inspección, y que en todo caso que se compruebe la infracción a lo anteriormente dispuesto, serán sancionados los infractores con la suspensión del servicio eléctrico durante una semana.

Palma de Mallorca 22 de agosto de 1952.

El Ingeniero Jefe, J. Marqués.

Funerales por el alma de doña M.ª Eva Duarte de Perón

Se celebraron ayer en la Basílica de San Francisco asistiendo nuestras primeras autoridades

Ayer, a las once, en el altar mayor de la Basílica de San Francisco, conforme se había anunciado, tuvo lugar, costeado por el Viceconsulado de la Argentina en nuestra ciudad, el solemne funeral por el eterno descanso del alma de la Excmo. Sra. doña María Eva Duarte de Perón, esposa del Presidente de la República Argentina, General Perón, con motivo de cumplirse el primer mes de su fallecimiento.

Ofició el M. Rdm. P. Provincial de la T. O. R. Antonio Bauzá, asistido de los Rdos. PP. Bartolomé Oliver, de diácono; Vicente Ortiz, de subdiácono y Esteban Amer, de presbítero asistente.

Se cantó, por la Capilla Seráfica, la misa de Requiem, de Perosi, y terminado el oficio se entonó solemne responso. Presentaba el templo imponente aspecto asistiendo al acto nuestras primeras autoridades, Cuerpo Consular, representaciones oficiales y buen número de súbditos argentinos y mallorquines que han residido en la Argentina.

En el centro de la iglesia se levantó el túmulo cubierto por magnífico terciopelo bordado en oro sobre el cual se había colocado la bandera argentina.

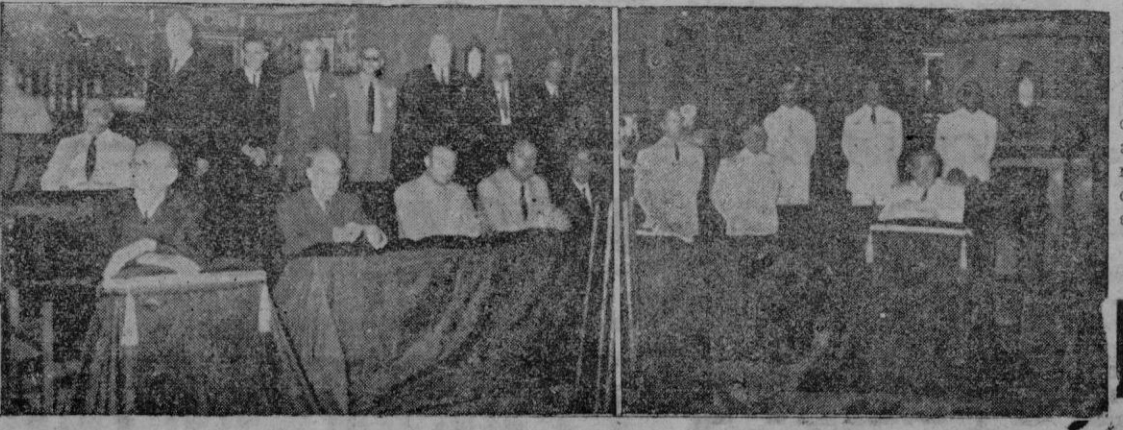
Ocupó su acostumbrado puesto en el presbiterio en representación del Obispado el Ilmo. Sr. Vicario Capitular don Francisco Plañas.

Asistieron, presidiendo el acto, a la derecha del altar, los Excelentísimos señores Capitán General, don Antonio Alcubilla; Almirante Jefe de la Base Naval, don Arturo Génova y General-

Jefe de la Zona Aérea, don Roberto White; frente al túmulo y altar el Cónsul de la Argentina don Víctor J. Llambi y esposa, doña María Inés Palacios Capdevila, y a la izquierda el Excmo. Sr. Gobernador Civil, don Enrique Fernández Alvarez; el Ilmo. señor Alcalde, don Juan Coll Fuster; el diputado provincial don Jaime Binimelis, en representación del Presidente de la Diputación; el Subjefe provincial del Movimiento don Gerardo María Tomás y el Delegado Provincial de Telecomunicación en Baleares don Antonio Mercant, todos ellos ocupando puestos preferentes reservados.

En puestos también preferentes se hallaban el Cuerpo Consular, presidido por el Decano señor Conde de Freirinvill, Cónsul de Francia y por el Vicecónsul del Perú señor Moncada y Cánaves de Mossa, como Vice Decano; altos Jefes militares de la guarnición; el Fiscal Provincial de Tasas, señor Martínez Gargallo; Delegado Provincial de Información y Turismo, señor Soriano y Inspector Provincial de Trabajo, señor Real; con las representaciones de los Ministerios Civiles del Estado y de entidades oficiales y particulares.

Terminada la misa y cantado el responso recibió el pésame, presidiendo el duelo, acompañado de los Excmos. Sres. Capitán General, Almirante y General Jefe de la Zona Aérea el Cónsul de la Argentina en Palma, señor Llambi, quien a la entrada y salida del templo acompañó a nuestras primeras autoridades, agradeciendo a cuantos asistieron su presencia al acto.



Dos detalles de la presidencia de los solemnes funerales celebrados ayer en San Francisco en Palma en sufragio de doña Eva Duarte de Perón. — (Foto CASTELL)

GORROS BAÑO Descuentos a Detallistas CASA CODINA (Junto Borne. PALMA)



# El Ayuntamiento y el problema de la vivienda

## En breve se inaugurarán dos bloques de casas

Ayer, poco más del mediodía, los informadores municipales fuimos invitados por el Alcalde, señor Coll Fuster, para acompañarle en una visita que debía realizarse a los dos grupos de viviendas, que en el plan constructivo del Ayuntamiento, se están realizando, el primero en «Es Rafal», cuya terminación del primer bloque se anuncia para el próximo mes de enero y el segundo ya casi terminado, y probablemente listo para habitar, en plazo mayor de un mes, situado entre las calles de Dámaso Calvet y Goethe, dando frente a su entrada principal al Velódromo de Tirador.

Con el Alcalde iban el Teniente de Alcalde, señor Nadal Pont y el Arquitecto Municipal, señor García Ruiz.

En «Es Rafal» el arquitecto señor García Ruiz, autor del proyecto de las 40 viviendas bonificables, que allí se están edificando, con el maestro de obras don Bartolomé Ramón Jaime, nos dió amplias explicaciones sobre la forma en que se

construyen éstas formando tres bloques; dos de 14 viviendas y el tercero de doce.

El primer bloque, ya muy adelantado en su construcción, da a la carretera de Inca, que ha de ser próximamente ensanchada.

Están estas viviendas situadas en un bello paraje, rodeadas de huertas y jardines y con la vecindad de pequeños y grandes chalets.

Como verán, nos decía el Alcalde el sitio es de cómodo acceso, pues tendrán el tranvía a la puerta, y sus vistas y vecindad no puede casi mejorarse, para esta clase de viviendas.

Entre el primero y segundo bloque habrá una plazuela con su algebe y entre el segundo y tercero se instalará también una especie de jardín, con su algebe, pues aquí el agua es abundante y buena.

detalles y de cuyo proyecto es autor el Arquitecto, señor Roca Cabanellas y constructor don Antonio Mut.

El edificio como pueden ver nuestros lectores en la foto que publicamos es de modernísima construcción en su forma y en sus 44 viviendas que constarán de sala comedor, cuarto baño y aseo, cuatro habitaciones y otros para servicios auxiliares así como también se hallan provistas de armarios empotrados en la pared.

El coste de estas viviendas será de unas 300 pesetas y para su alquiler, según nos manifestaron tanto el Alcalde como el señor Nadal Pont, existe el criterio de conceder estas viviendas, en primer lugar a quienes fueron afectados por las reformas urbanas; a los maestros nacionales que las soliciten y a los empleados municipales y conste que en su fa-



### Buques correos

Ayer por la mañana llegó de Barcelona la motonave «Ciudad de Ibiza» que por la noche regresó al puerto de procedencia.

Salió por la mañana para Cabrera el vapor «Ciudad de Alcedia», regresando por la tarde a nuestro puerto.

Quedó anoche suspendida hasta hoy, a primera hora de itinerario, la salida del vapor correo de Mahón, efectuando este servicio la motonave «Ciudad de Valencia».

### Motoveleros y barcos

Entraron ayer los motoveleros «Villa Juan», de Alicante y «Miguel Caldentey», de Capdepera, y quedaron despachados para salir el vapor «Santiago López», para Valencia y los motoveleros «Cala Gat», para Cádiz; «Cala Falcó», para Ibiza; «Cala Tuent», para Mahón y «Cosme Soler», «Virgen Dolorosa», «Playa de Alcañar», para Barcelona.

### Motonaves extranjeras

Llegaron ayer por la mañana consignadas a la «Casa Schembri» las motonaves francesas «Djebel Dira» y «Foch», la primera procedente de Marsella y la segunda de Africa y Casablanca. Ambas salieron por la tarde para Marsella.

### Hoy llegará el «Oronsay»

Para esta mañana a las siete está anunciada la llegada del transatlántico «Oronsay», magnífico buque de la «Orient Line».

Llegará consignado a la «Agencia Puigserver», con 1.200 pasajeros turistas que efectúan un cruce de turismo por el Mediterráneo.

Viene el buque procedente de Londres, siendo Palma el primer puerto que tocará en su viaje y saldrá al atardecer para Génova.

Los pasajeros saltarán a tierra, efectuando excursiones en autocares a Valldemosa, Cuevas de Manacor o Camp de Mar, a su elección, cuidando de su estancia en nuestra ciudad y visitas ya mencionadas la Agencia de Viajes «Wagons-Lits Cook».



El Sr. Alcalde y dos periodistas durante la visita a uno de los bloques de viviendas protegidas que construye el Ayuntamiento de Palma. — (Foto CASTELL)

Cada vivienda constará de una sala comedor, tres habitaciones, cuarto de aseo y cocina, siendo su alquiler mensual de unas cien pesetas.

Desde «Es Rafal» nos trasladamos al Grupo de viviendas protegidas, magnífico edificio de cuya situación ya hemos dado los

chada principal donde hay seis pisos funciona un magnífico ascensor que ayer ya fue utilizado por los visitantes.

La situación de la finca es espléndida y aireada, pues domina en su parte alta hasta el mar teniendo en su frente la Riera, los campos de deporte militares, velódromo del V. S. B., dominando desde sus primeros pisos la amplia cordillera del Norte de la isla.

En resumen ambos bloques de viviendas es una obra necesaria y que ha sido excelentemente llevada a cabo por iniciativa de nuestro Alcalde don Juan Coll Fuster y Corporación Municipal y de los cuales pueden sentirse orgullosos elogios que justo es decir alcanzan también a los Arquitectos señores García Ruiz y Roca por su inmejorable dirección.

Con ello, el Consistorio ayuda al plan de construcción de viviendas sanas y asequibles, para todas las clases sociales.

## Un vocabulario internacional para los turistas

MONTECARLO. — La Academia Internacional del Turismo reunido en esta ciudad estudia la posibilidad de crear un lenguaje elemental único para uso de los turistas de todo el mundo.

Se ha decidido que en vez de diccionario se llame «Vocabulario internacional para turistas».

La citada Academia está integrada por directivos de agencias y organizaciones turísticas de empresas hoteleras y de otras entidades culturales allegadas o relacionadas con el movimiento turístico.

Se cree que el primer vocabulario de esta índole estará terminado para fines de este año.

## ACCESORIOS



Comercial Garage SEGURA



## ROGAMOS

A nuestros suscriptores que cualquier deficiencia que encuentren en el reparto nos la comuniquen llamando al Teléfono 2853.

# La victoria de Mallorca

Aquells gegants que volgueren destruir-la envejant-la per sa espléndida bellesa, al tractar d'aconseguir aital proesa mes bella encara, hagueren de sentirne, els cants de ses montanyes enalçant-la i també que, mancats de prou destresa es donaren un xic massa de pressa en deixar el seu treball, tot maleint-la.

Romputs penyals i boscuries destruïdes més fermes aquells restaren alterosos i bells avencs ho foren ses ferides mentres que, retorçats com un joc d'ossos els arbres que's salvaren de les furies records son de la gesta victoriosos.

Així es l'illa daurada, així es Mallorca: la que vencé als titans mes orgullosos té el millor fruit: la pau de sa victoria.

22-VIII-52

Rosendo Alvarez ARBIOL

## «Aires de Montaña» en Campamento del Frente de Juventud

Fue el pasado domingo una intensa y memorable jornada religiosa - artística - deportiva de las que verdaderamente harán época en la historia de los Campamentos del Frente de Juventud.

Amaneció claro y diáfano como anunciando ya un día espléndido en la pequeña «ciudad de lona», en la «ciudad blanca».

Cara el sol radiante y cara al mar azul de la histórica bahía de Santa Ponsa, se izan poco a poco las banderas de España.

A primera hora de la mañana y disfrutando de la singular prerrogativa de nuestro Campamento de poseer continuamente a S. D. M. hay una comunión general, acercándose al divino banquete un gran número de acampados y mandos.

Mas tarde, el Santo Sacrificio de la misa durante la cual se pone de manifiesto la fecunda y apostólica labor de los seminaristas; hay plática, se canta y se reza, se reza fuerte, varonilmente... pausadamente... al Dios Todopoderoso. Asiste un gran número de fieles, familiares de todos los acampados, excursionistas de aquellas inmediaciones, vecinos.

Va transcurriendo ameno y normalmente el horario del Campamento hasta las 4'30 de la tarde en que una merecida y prolongada salva de aplausos del Campamento puesto en pie acoge a nuestra simpár «Agrupación folklórica de Selva «Aires de Montaña» que, ataviados a la antigua usanza, hacen su entrada triunfal en el recinto previamente preparado.

Allí, sobre el césped de los pinos viejos, ante lo más puro de nuestras danzas y lo más antiguo de nuestro pueblo, está lo más joven y esperanzador de nuestra juventud.

¡Y qué bien bailan ellos y ellas al son dulce y suave de los «Boleros Mallorquines!»

Enhorabuena, una vez más, el señor Director de «Aires de Montaña». Su labor en digna del mayor encomio; la admiración que nos causó a cuantos tuvimos la suerte de verles y oírles servirá de clarín que anunciará a 1046Provincia entera lo que son y

pueden «Aires de Montaña» realizaron su actuación bailando el incomparable «Parado de va» que fue acogido con una rrada salva de aplausos merecidos el Jefe del Campamento, señor Diez del Moral felicitaba efusivamente al Director de la Agrupación señor Galmés.

No podía faltar el consagrado partido de fútbol para que la fiesta fuese completa y fue el equipo del F. de J. de C. de Casia quien nos honro con su juego que jugó un amistoso con el equipo del Campamento.

Fue un partido muy interesante aunque con notable dominio de los visitantes que se distinguieron por su mayor rapidez y to en el tiro a puerta.

El resultado fue de 3 a 1 favorable a los visitantes.

Dirigió el partido con acierto el señor Serra, Jefe del equipo visitante.

Con esto y después de haber hecho de flores a la Cruz de los padres y rezar un padrenuestro por su eterno descanso y otro por España y su Caudillo, termina esta intensa jornada campamentales que verdaderamente hacen historia en los Campamentos del Frente de Juventud.



(Facilitado por el Servicio Meteorológico de Aviación)

Estado general del tiempo

Se han registrado tormentas en el Cantábrico Sobre el resto de la península buen tiempo

Previsión

Pérdida de estabilidad, estado general del tiempo Formación de nubes cumulus

Presión: 760.7  
Tendencia: Bajando  
Temp del aire: 27.4  
Humedad relativa: 55

100  
Viento: S-SE 12 kms h  
Temp máxima: 28.7 a las 15  
Id mínima: 19.4 a las 05

Insolación: 12 h 15 min



# "FERRAGOSTO" ITALIANO

por Delfín Escobá

N. — He aquí la fiesta de los italianos, y, sobre los italianos pobres. «Ferragosto» no se piensa en el lujo, ni en los precios, ni en la vida; en las diferencias de índole económica, ni política. Tomemos todos se abrazan y se convidan. ¿Acaso los cristianos?

¿Qué quedan desmantelados? Barcelona en las solemnidades del Jueves Santo el mundo se lanza como sea, para respirar en una trattaria y cuando menos a un poco de salado y a medio litro, y, sobre todo, para los amigos o con los amigos las canciones «de tiempos».

¿Qué romería se la llama «Ferragosto». Hace siglos, llevaba el nombre de fundación y clavara pa en el alma soñadora pueblo feliz: ¡Feria Augustina! Emperador Augusto batió el mundo vino Cristo al mundo con una paz, de liquidación de cuentas con los pesares de fraternidad y alegría, repartiéndolo en dinero en los hogares y dispensando gracias.

PAZ AL OTRO LATÓN DE ACERO. — Sin embargo, hay pueblos romanos en los que el espíritu de paz cristiana única, va borrándose incluido. Tal es el caso, de los pueblos que con el nombre de «aquia». Uno de los muchos que podríamos traer y en el que nos deparar un buen amigo residente en Praga, celebrará el Ferragosto trayéndonos un buen noticia fresca y fidedigna de las operaciones decretadas en Moscú, entre los comunistas.

«Traidores» Sling, Svermova, ma de Clementis y Slánsky impone el sanbenito burgueses, nacionalistas, sionistas... vendidos bajo el común de esclavos socialismo americano.

Señalará fecha para el la ciudad «banda». Las negras de los árabs de purificación figuran ministros y ex ministros, del ejército, secretarios del partido comunista y comités sindicales y comi-

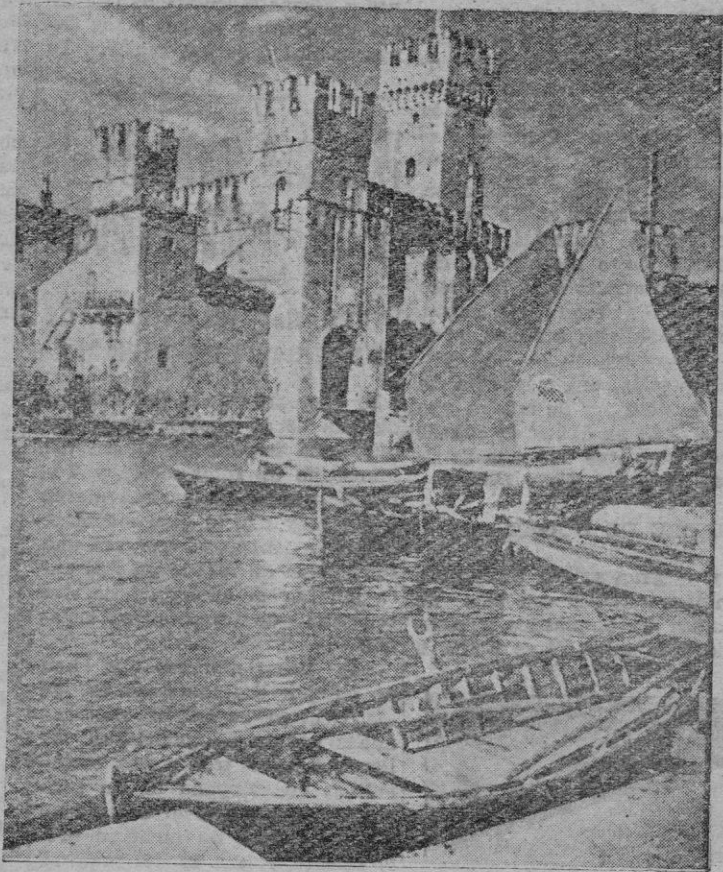
sarios de fábricas. Citaremos sólo los nombres que conocen nuestros lectores: el del ex presidente del Consejo de ministros, Sevik y el del jefe sindical, Frantisek Zupka, eslovaco.

—¿Qué ha pasado? ¿Qué crimen cometieron tan fieles al Kremlin hasta ayer? La propaganda que se hace contra los mismos nos dice el porqué de su persecución: el pueblo ganará la batalla de la producción, a pesar de todos los traidores y de los que se irán descubriendo.

No se trata de fidelidad ni de

paz de flotar en las agitadas aguas del poder central, y Klimment, hasta ahora ministro de la industria pesada, que va a ser colocado al frente de los sindicatos, en sustitución de Zupka.

Todo esto indica que Rusia se ha quitado la máscara en Checoslovaquia y que no retrocederá en su tarea de asimilación del país, y, sobre todo, de sus riquezas. Por lo visto, se anuncia ya que Praga va a tener pronto su fiscal de la República según el modelo soviético, es decir, totalmente independiente de los de-



Sirnicone, en la extremidad meridional del lago de Garda; el castillo Scaligero

doctrina, sino de eficiencia y de capacidad para lograr un nivel de producción mucho más alto, seguramente fuera de las posibilidades humanas. Esos traidores de hoy han hecho todo cuanto estaba a su alcance pero solo pudieron hacer subir la exportación a Rusia y países satélites del 11 por 100 de la cifra total de exportaciones de 1947 al 68 por 100 de este año; conseguir enormes progresos en la industria, hasta el punto de hacer de la cuenca de Moravia y Silesia el Ruhr del bloque ruso; construir una ciudad para 150.000 habitantes, la «ciudad socialista», en el centro de la región de Otrava; preparar los planes de fusión de las industrias pesadas checoslovaca, polaca y alemana (zona soviética)... Pero todo eso es poco.

El equipo de hombres del día (ya veremos que será de ellos más adelante) lo integran Gottwald, Cepicka y Zapotocky. En estos días está siendo reforzado con hombres nuevos, tales como Kafol Bacilek, único eslovaco ca-

más órganos ejecutivos y judiciales y con carta blanca para dirigir la represión de las llamadas actividades contra el Estado y contra el pueblo.

Así las cosas, resulta natural y lógica la campaña antirreligiosa recientemente desencadenada por el ministro de Información, camarada Kopeckv, y de la que traducimos el estribillo fundamental, o sea, que la fe en Dios «es superstición, ignorancia y falta de instrucción»; por lo que «hay que cruzar el pseudosagrado umbral de las iglesias y conventos y sacar a los traidores de sus negros escondites». Caerá, pues, quien Moscú señale, bien como esclavo del capitalismo americano, bien como oscurantista.

Europa entera se va acostumbrando a este lenguaje y sabe lo que esto significa para los caídos en desgracia, a mejor dicho, para el no queduzca lo que el amo ruso decreta.

Esperemos la opinión de los llamados cristianos progresistas — militantes de una pseudo Acción Católica checoslovaca, don Plojhar, el decano Sanda y el obispo Eltschkner.

Aunque suponemos que diferirá poco de la que expresaron los «progresistas» de otras latitudes cuando la persecución religiosa en España: a) que el cristianismo auténtico no es el que se refugia en los negros escondites, o, en todo caso, b), que habría que dar las gracias a Rusia por su labor de depuración religiosa...

(Del enviado especial de Agencia MIROSPA)  
(Prohibida la reproducción)

## ECOS DE LA UNIVERSIDAD BALEAR

XXV.-La Universidad en Montesión.-El informe que dió la Superioridad

por J. Lladó y Ferragut

Mientras que la Universidad tuvo que aguantar la visita del Oidor de la Real Audiencia recibió orden de redactar un informe detallado acerca del modo como funcionaba; se recibió por medio de un real decreto que también se envió a las demás universidades del Reino.

Este informe lo envió en agosto de 1766 y el Visitador había enviado el suyo en enero del mismo año.

Tenemos a la vista las copias del informe del Claustro, que llena una serie de folios de tupida escritura y del que damos una síntesis, ya que reproducirlo sería fastidioso, pues además se empleaba una prosa confusa, que es preciso leer y releer para sacar en claro los conceptos.

Consta de diez apartados, que seguiremos uno a uno.

1. Se habían de demostrar los documentos fundacionales, los cuales no se remontaron a los del Estudio General sino que empezaban con la Cédula de aprobación de los Estatutos por Carlos II en 1697 que le concedían los mismos privilegios de que gozaban las demás Universidades, amén de otros específicos que tenía la de Lérida cuyos reglamentos habían sido copiados por la de Mallorca. Se hacía mención que a nuestra Universidad se le había añadido el epíteto de Real y que se habían fijado las armas reales sobre el portal de la iglesia, reconociendo una vez más la gracia de celebrar las aniversarios y pías memorias a que estaban obligados los PP. ex patriados.

2. Se refería este punto a declarar las rentas que percibía las cuales con ser menguadas, reducidas y aun escatimadas no bastaban si de mucho para el sostenimiento del cuerpo docente; tenían sólo los derechos de matrícula y de los grados, el importe del alquiler de las casas situadas en la parte posterior de Montesión y nada más; a temporadas tuvo el alquiler del Estudio General.

3. Se había de consignar el número de cátedras, su dotación y forma de proveerse.

Las cátedras que había eran las siguientes: dos de Geometría, una de Retórica, cinco de Artes o Filosofía, cinco de Medicina, cinco de Leyes y Cánones y catorce de Teología en sus distintas opiniones; en toda treinta y dos; de ellas solamente habría doce con dotación.

Las de Geometría, entre las dos tenían ciento treinta y cinco libras, y de estas dejaban de percibir cinco, sin saber la causa. La Retórica, ochenta libras. Una de las cátedras de Filosofía, la Iulista, percibía veintiséis libras procedentes de una fundación por Antonio Serra y las pagaba el Hospital de San Pedro y San Bernardo. Otra cátedra de Filosofía, la tomista estaba sostenida por el legado de Gabriel Riera quien dejó cien libras para tres cátedras. Una de Medicina que pagaba por la ciudad y dos de Leyes. La cátedra de Instituto era del patronato de los defenedores de la Lonja de mar, tenía asignadas cien libras, pero hasta entonces no había habido manera de cobrarlas; contestaban siempre, que no tenían dinero. Dos cátedras de Filosofía Iulista que habían fundado en los principios del Estudio General las nobles damas doña Beatriz de Pinós y doña Inés de Quint, estaban dotadas una con treinta y seis libras y la otra cuarenta y seis. Finalmente había dos cátedras de Teología tomista cuya dotación la recibían del legado de Gabriel Riera.

Para la explicación de la Sagrada Escritura, el Grande y General Consejo, en 1597, ya había señalado cien libras y para la Teología Moral, setenta, pero hasta aquella fecha, 1774, no se habían pagado.

La Ciudad, de los fondos llamados «Caudales comunes», destinaba ciento setenta y cinco libras para premiar al que tiraba al blanco con la ballesta; sería pervivencia de costumbres de los primitivos mallorquines, quienes, para comer habían de hacer blanco con sus hondas en el lugar en que estaba colocado el suento diario; en vista de la escasez de numerario para la Universidad, se dispuso que con aquella suma se dotaren una cátedra de Medicina y dos de Cánones.

El procedimiento general para obtener las cátedras era la oposición, unas veces generales y otras restringidas. Había asimismo cátedras que se libremente; así, las que fundó Gabriel Riera habían de ser desempeñadas por los dominicos y entre ellos hacían oposiciones. La cátedra fundada por doña Beatriz de Pinós se daba por concurso. La de doña Inés de Quint la había de ocupar un sucesor suyo y sin oposición.

Los defenedores de la Lonja de mar, por más que no pagaban la dotación, nombraban cada uno de los dos examinadores que habían de aprobar o reprobar a los opositores y entre los aprobados elegíase al que mejor les parecía.

Agosto del 52.

(Continuará)

### GRUPO AGLOMERADO

para cámaras frigoríficas, aislamientos de ruidos y paredes, serrallos para neveras y conservación de frutas, revestimiento de paredes, ladrillos para pavimentos y arriales; mostradores, vitrinas y decoración todo ello en aglomerado blanco.

**ALVADOR GALINDO**

Cristóbal Real, 138 Corchetería, 17  
Teléfono 1422

PALMA

## Ambre Solaire

### Aceite filtrante

Evita las quemaduras del Sol

En todas las perfumerías

753



# Walt Disney vendrá a España

Aunque se ha dicho que era español de Almería, nació en Chicago con sangre irlandesa

Aquel ex-vendedor de bocadillos hará ahora una película sobre "Don Quijote"

por José M.<sup>a</sup> Pérez Lozano

Hace tiempo que Walt Disney acaricia el proyecto de visitar España. Pensaba hacerlo el pa-



Walt Disney

sado verano, para documentarse sobre su versión de «Don Quijote de la Mancha», film en el que Disney tiene puestas muchas ilusiones, pero tuvo que aplazar su viaje para realizar en Londres «Robin Hood y sus alegres camaradas», aprovechando unos fondos bloqueados que el dibujante tenía en bancos ingleses. En tanto, Disney enviaba a España a un equipo de técnicos, los más destacados de sus Estudios, para que tomasen apuntes, reuniesen material y consiguiesen «transparencias», es decir, paisajes de fondo que proyectados luego frente a la cámara tomavistas, sobre un telón blanco, dan la impresión perfecta de ser el paisaje real donde la acción de los intérpretes se desarrolla.

## NO ES DE ALMERIA

Terminado «Robin Hood», Disney se propone venir a España este verano. Mucho se ha hablado del origen español de Walt Disney; se decía que era almeriense, que había sido adoptado por una familia americana y no sabemos cuantas cosas más; no faltaba quien jurase haber visto la partida de nacimiento. Lamentamos, sin embargo, desengañar a los encariados con esa idea. Disney nació en Chicago, de padres oriundos de Kansas y de sangre irlandesa. Por cierto que a él le halaga la idea de que le tomen por español —en Méjico le preguntaron si era catalán— y se pierde en conjeturas hablando de la Armada Invencible y de los cientos de españoles que en los deshechos navios, llegaron y se establecieron en Irlanda, mezclándose con las familias del país. El gran dibujante tiene muchos y buenos amigos españoles; entre ellos Salvador Dalí e Iturbí.

## EL PRIMER DIBUJO

La vida de Disney es un ejemplo de lucha, muy americana, desde su misma niñez: su modestísima familia — el padre era carpintero — no pudo darle estudios ni prepararle un lugar en la vida; todo tuvo que hacerse él. Como vendedor de periódicos, imitando a Charlot y haciendo de prestidigitador en las funciones de aficionados; en el trayecto ferroviario de Kansas a Chicago vendía bocadillos; más tarde fué cobrador de una casa de muebles, carterero urbano y, en la guerra de 1918, chófer de una ambulancia en el frente francés. Desde niño tenía una frenética vocación por el dibujo; su primera obra fué el «retrato» de un caballo, propiedad de un médico vecino, que no se parecía en nada a un caballo. No hubo, pues, una precocidad artística; hubo sólo el incontenible impulso inicial. Luego frecuentaría las clases de la Academia de Bellas Artes, en su ciudad natal; como dibujante de una casa de productos agrícolas — pintando rollizos granjeros y no menos rollizos animales— adquirió una gran práctica. Su primera película corta era de dibujos sobre

con el préstamo de un tío suyo, e instalaron un «estudio» en una granja ruinoso. Los hermanos Disney tenían que guisar y que lavar su ropa. La fortuna tardaba en llegar; la felicidad no tanto; Walt se enamoró de una humilde empleada suya, con la que se casó y sigue casado, teniendo dos hijas, la mayor de las cuales ya tiene 19 años. Por aquellos años, Disney creó su personaje Mickey, el famoso ratón que le daría, definitivamente, la fortuna y la fama. Durante muchos años el dibujante siguió haciendo sus «cortos» animados, hasta que poco antes de la segunda guerra mundial lanzaba su primer largo metraje de dibujos, «Blancanieves y los siete enanitos». Siguiéron «Pinocho», «Bambi», «Saludos amigos», «Los tres capateros», «Dumbo», etc. Y «Fantasia», esa maravilla de color, de dibujo y de música que todavía tiene un déficit de 500.000 dólares, pero que fué una satisfacción personal para Disney.

## HOMBRE DE HOGAR

Hoy, el gran artista tiene unos magníficos estudios con más de un millar de empleados y cientos de dibujantes; él se limita a



Una de las bellas escenas de un gran película de Walt Disney que esta temporada será estrenada en Palma.

actualidades de Kansas, donde Disney vivía y le valió un modesto contrato con un cine local que se comprometía a exhibir un rollo semanal. «Caperucita roja» fué su primer triunfo económico importante, pero la distribuidora se arruinó y Disney tuvo que empezar de nuevo, marchando a Hollywood con cuarenta dólares en el bolsillo, el traje que llevaba puesto y su material de dibujo. Pero su arte no interesó en la Meca del Cine.

## UN «ESTUDIO» EN UNA GRANJA

Al fin, Walt y su hermano Roy reunieron 750 dólares, contando

crear los personajes y a dirigir sus películas, aparte de pensar sus propios temas. Disney tiene también una escuela de arte para sus dibujantes con un centenar de alumnos. Es hombre sencillísimo y modesto; él niega que sea un artista y, desde luego, no se cree ningún genio; no es muy rico, porque sus obras cuestan mucho dinero y no siempre tienen éxitos fulminantes de público, como lo prueba el caso de «Fantasia». Hace vida de hogar, con su mujer y sus hijas, la mayor de las cuales —según dice su padre— hace demasiadas cosas para hacerlas todas bien: pintura, escultura, música, canto... No se les vé en los Clubs nocturnos de Los Angeles.

## «DON QUIJOTE»

En los últimos años, Disney ha realizado grandes películas, algunas con personajes reales exclusivamente: «La isla del tesoro», «Alicia en el país de las maravillas» — esta película, por ejemplo, le llevo dos años de

# LA SOCIEDAD ACTUAL Y SUS CLASES

En todo el mundo, después de las últimas guerras y revoluciones y concretamente en España en el relativamente corto espacio de quince años ha variado por completo el concepto y manera de ser de las clases sociales todas.

En términos generales y salvo excepciones, la clase proletaria, indudablemente ha mejorado de manera ostensible. Fuera de los sitios donde trabajan se ven pocos obreros con «mono» y alpargatas, lo cual era frecuente en otros tiempos. Ahora usan sus buenos trajes y zapatos, fuman tabaco rubio, frecuentan los cines y demás espectáculos por carros que sean, y en sus casas tienen radio y comen mejor. Ya

no prescindían como antes de estas cosas superfluas «no podían» alcanzar. Claro que lo que ganan no les da para ahorrar teniendo tales gastos, hoy en día la gente prefiere «vivir» al día. En cambio, el por cualquier causa no ha podido librarse de la pobreza, o tenido la desgracia de «descender» a ella, con las dificultades progresivas propias de la época actual, resulta más pobre y no de lástima que nunca.

La que siempre se había considerado clase media, puede decirse que no existe, ya que familias que percibían por el concepto que fuese haberes del todo o se defendían con rentas irrisorias y a costa de sacrificios «que no trascendían» al público vivían con un decoro de señores heredado unas veces de generaciones que habían vivido en otra forma, procedentes de la nobleza, o incluso de clase media pero contando por lo menos cien años de solera, se ven ahora obligadas a claudicar de principios, trabajando como para aguantar el tipo; quedándose a veces en la indigencia pasando incluso a la clase proletaria. En cambio ésta, lo mismo que la gente del campo que quiere vivir en las ciudades, al riquecerse y subir «materialmente» un escalón, educa y capacita a sus hijos, o les hace seguir una carrera para transformarse en señoritos improvisados de clase media, la cual según tronque con la aristocracia con otra de menos categoría sa a formar parte de una de las dos, ya que actualmente no «hila delgado», como antes el trato social y puede toda persona educada y lista situarse el ambiente que desee.

## Para una campaña de teatro lírico nacional

### Orden del Ministerio de Información y Turismo

El «Boletín Oficial del Estado» del día 16 de agosto actual publica una importante Orden del Ministerio de Información y Turismo relativa a las actividades teatrales y por lo que, mediante concurso público, se otorgará una subvención de 700.000 pesetas para facilitar el desarrollo de una campaña de teatro lírico español.

Las bases mínimas que han de cumplir los concursantes de teatro lírico, se hallan determinadas por la obligatoriedad de llevar a cabo tres meses consecutivos de campaña en un mismo teatro de Madrid o Barcelona, que habrá de iniciarse precisamente, el día 15 del próximo mes de noviembre y durante los cuales, la Empresa adjudicataria tendrá que realizar tres reposiciones de zarzuela grande —una de las cuales podrá sustituirse por un estreno— y dos montajes de género chico.

Los pliegos para este certamen, habrán de presentarse en el Registro General del Ministerio de Información y Turismo hasta el día 30 de septiembre del corriente año, y su fallo se dictará en un plazo máximo de diez días.

trabajo, con 400 colaboradores y costó un millón de libras esterlinas—, «Robin Hood»... Pero estas películas de personajes tienen el mismo aroma delicado, poético y sencillo de toda la obra de Walt Disney. Su mismo carácter fantástico y legendario. Ahora sueña con «Don Quijote»; aún no sabe si hacerla en dibujos o con actores y la razón de su duda está, nada menos, en que «no sabe si sabrá realizarla» y en que piensa que tal vez le acusen de irrespetuosidad a la obra de nuestro Cervantes. Como puede verse, unos escrúpulos verdaderamente admirables en un hombre de cine norteamericano; no olvidemos que allá están acostumbrados a modificar la historia cuanto les parece con tal de asegurar el éxito económico. Y vean ustedes finalmente lo que Disney se propone con esta obra: «Yo deseo que «Don Quijote» despierte en los jóvenes el deseo de leer tan bella historia, llena de nobles y generosos ejemplos».

Las personas de espíritu puer y cultivada percepción arrugan pronto con quien tratan pues la poca o mucha cultura la profesión y la posesión o falta de bienes de fortuna, que indudablemente influyen algo en la manera de comportarse del individuo son factores que no actúan a su manera de ser real. Ser millonario no quita la posibilidad de que a la vez se sea pobre, si se tiene el espíritu tal, y el carecer de dinero, implica tampoco que se pueda ser un verdadero aristócrata. resumen: aunque vaya creciendo el número de personas de origen humilde, enriquecidas en el plazo, en cierta proporción la ruina de familias de rango abole, con el consiguiente plazamiento y confusión de ses, entre todas, por años muy pronto suele advertirse de se halla el auténtico señor que se hereda y no puede preverse.

Walt Disney no es español. Pero merecía serlo.

(Colaboración LOGOS. — Reproducción prohibida).

Casa BLANCH, antes LA COCINA  
Continúa el REMATE DE LA GRAN  
LIQUIDACION TOTAL POR DESAHUCIO  
¡¡Aproveche V.!! ¡¡Queden pocos días!! 1014



# Reunidos ante tanta belleza y majestad...

por Román Ogaya Vélaz

Apenas sin darme cuenta, como a impulsos del subconsciente, recorro quedamente, a las veces, esta atrayente catedral; mientras el coro suben monorrítmicamente hacia Dios los rezos levemente presurosos de los canónigos. Con pasmo contemplo a menudo la imponente bóveda central, erigiendo a través de sus arcos aristones toda su enorme pedumbra sobre las altas y delgadísimo columnas sustentadas; cuyo ligero desplome y curvatura parecen insinuarnos discretamente que la reacción de las dobles baterías de botaretes, en unión de la de las naves laterales ha descentrado los resultantes de pesos sobre los apoyos, lo obstante la precaución de haber recargado suplementariamente arcos torales, bóvedas y claves en su trasdós. Pero no haya cuidado de que cese inopinadamente el sordo y continuo trabajo de equilibrio de masas, pues el intenso terremoto y los muchos siglos aguantados por la Seo hablan elocuentemente al más timorato.

La misma extremada delgadez de las columnas, combinada con su gran altura, es la que produce la ilusión óptica de existencia de una sola vasta sala o «cuadratum populi», suma de las tres naves; de una anchura de 40 metros y una largura de 77. El presbiterio o Capilla Real, de 16 mts. de latitud por 25 de longitud, semeja constituir por sí solo un espacioso templo destinado únicamente a la celebración de los Oficios Divinos. Lo circundan 110 bellos siales de nogal, en dos órdenes, a ambos lados de la Cátedra o Silla Episcopal, situada al fondo del coro, en un artístico nicho gótico de mármol blanco, y a la que se accede por una amplia escalinata. En tal silla, visible a todo lo largo de la nave central, celebra el Obispo en las misas de pontifical, desde la Confesión hasta el Ofertorio.

A continuación del presbiterio, como a unos 10 mts. encima de su pavimento, se alza la capilla de la Santísima Trinidad, larga de 9 mts. con sus bellísimos ventanales, derramando pródigamente la luz coloreada por sus po-

licromadas vidrieras sobre todo el ámbito. Esta capilla absidal (cuya Virgen de 2'60 mts. de altura, lleva en su costado izquierdo un Sagrario con un Copón de alabastro) guarda los restos de los Reyes mallorquines y es inspirado remate de esta singularísima catedral, que honra a sus constructores por haber logrado erigir en estilo gótico, con el mínimo de materiales en su interior, el templo de tres naves más altas y anchas de toda la cristiandad; llegando en su prudente osadía casi al límite de coherencia con arco apuntado: 20 mts entre columnas, de 30 de alto, con diámetros variables de 1'50 a 1'90 —para mejor efecto perspectivo— y, las claves de la bóveda mayor, a 44 mts. sobre el suelo.

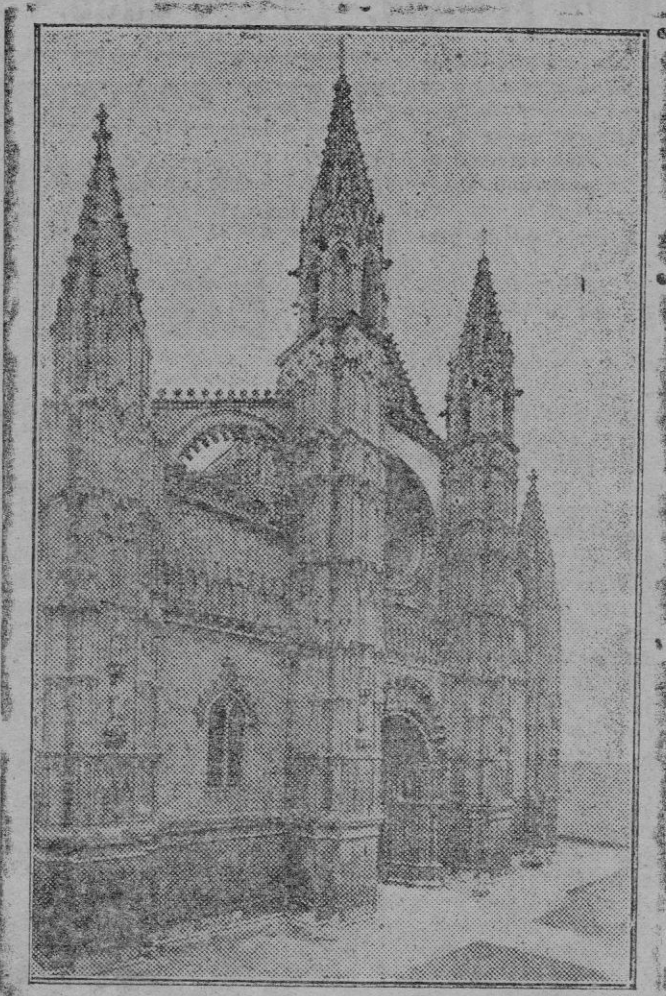
El número de ventanales se acerca al cierto; no todos abiertos o cubiertos con vidrieras de colores. Aún así, queda inundado todo el espacio por raudales de luz suavísima, que al chocar con el finísimo polvo flotante parece convertirlo en vistoso fuego de artificio. Cito de entre sus grandes óculos, todos magníficos y bien situados, el que luciendo esplendorosamente sobre el Arco de la Gloria —es el mayor del mundo— se traga ávidamente el azul del cielo, a través de sus 176 mts. cuadrados de vidriera, correspondientes a su diámetro de 15 mts.

Abundan los blasones familiares en paredes y claves, como ejecutoria piadosa, comprada generosamente; así como las Memorias sepulcrales. En la de una antepasada de parientes míos mandaron grabar sus deudos: «Miró contenta a la muerte y pasó contrita a la vida eterna... Desentonando del resto, se ve el sepulcro del Marqués de la Romana, evocador de glorias preteritas, y en el centro de la antigua Aula Capitular, el de... Obispo Dn. Gil Sancho Muñoz, sucesor del antipapa Luna, con el nombre de Clemente VIII, hasta que renunció a la tiara pontificia para acabar con el cisma. Rígido en su concepción de la disciplina eclesiástica, dispuso este prelado que a su muerte se le enterrara en dicha aula y que

se colgara su nombre de la bóveda. Tal mandato, fielmente cumplido, motivó la arraigada tradición popular de que la construcción de la nueva Sala Capitular tuvo como finalidad eludir la pre-

me voz al pecado, para renacer de nuevo en Cristo.

¿Qué tiene esta catedral, de columnas lisas y paredes desnudas; austera, casi pobremente decorada, para sugestionar tan hon-



Vista exterior de la Catedral

sencia y presidencia simbólica del difunto en las reuniones superiores del Cabildo. Como puede suponerse, se trata solamente de una leyenda, que podrá ser la bonita, pero nada más; pues dicha sala se edificó tres siglos después del referido óbito. De esa época aranean probablemente algunos de los privilegios de que goza esta basílica, como el de la asistencia al Obispo, en las misas de pontifical, de doce presbíteros con casulla blanca.

Con insuperable magnificencia se celebran en el emplésimo presbiterio, en las grandes solemnidades, los Oficios Divinos, y los desfiles procesionales. Estos últimos nutridísimos de seminaristas y dignidades eclesiásticas, con velas encendidas, al propio tiempo que luce deslumbradora la fantástica iluminación general, se desarrollan con lentitud majestuosa por las largas naves del templo —200 mts. de recorrido—, presididos por el Obispo, portando emocionado y con unción amorosa el Santísimo, bajo palio de doce varas, entre armoniosos sonos del órgano y cánticos en tono grave, que van a perderse en suaves resonancias por muros y en lo alto de las naves. Proporcionalmente estos fastuosos actos, con su deleidosa belleza plástica y su hondo significado, goce espiritual y místicamente a todos los concurrentes; incluso la dilatada gama de extranjeros, que aleccionados por predecesores suyos acuden en gran número a contemplarlos.

Las ceremonias de la última Vigilia Pascual, al morir el Sábado Santo; bendición del Fuego Nuevo, Pregón Pascual, Letanias, etc., etc., fueron altamente impresionantes, y muy especialmente los momentos en que al gran masa de los fieles con candelas encendidas renunció por tres veces consecutivas y en alta y fir-

damente a quien de verdad se adentra en ella? Pues, a mi juicio: simplicidad constructiva, como base de una estética depurada; esbeltez en sus elementos constitutivos; armonía de líneas, superficies y volúmenes; sensación impresionante de inmensidad; y, como característica sobresaliente, lo que se propusieron sus preclaros artífices, notoriamente piadosos, de gusto refinado, y hasta discretos en su atrevimiento constructivo: crear una amplia y despejada perspectiva — subordinando genialmente todos los aspectos secundarios al mejor servicio y provecho del culto—, desde la misma entrada del templo por la puerta principal hasta los luminosos ventanales de su ábside— ciento once metros—, para que al mirada de los fieles converja, sin obstáculos ni distracciones reverenciales — estas quedan relegadas a las capillas laterales — sobre el único objetivo sagrado existente en el presbiterio: la sencillísima mesa-altar, completamente aislada en el tercio delantero del mismo sostenida la mesa por nueve solmnas, y sobre ella, sin gradilla, seis cirios — siete en los pontificales — y el Cristo, queda grandiosamente cobijado bajo la ostentosa corona de 33 lámparas — de gusto gaudiano—, que a modo de ciborio, baldaquino o nimbo resplandeciente, colgada de lo alto y matizada de luces coloreadas, simula bajar del cielo.

Constituyen todas esas preciosísimas peculiaridades marco adecuado para el desarrollo de los grandes ceremoniales litúrgicos, que desligándonos del mundo afanoso que nos rodea, encauzan insensiblemente nuestro espíritu hacia la región de los ideales definitivos; cara a la gran Verdad y el supremo Bien: nuestra eterna salvación.

Y es que, rendidos ante tanta

## Llega a Javier la fundadora del moderno Instituto de Misioneras de Cristo Jesús

La Rvdma. M. Sanz Orrió fué recibida en Barajas por el Arzobispo de Valencia

Llegó a Javier la ilustre religiosa navarra, Fundadora del moderno Instituto de Misioneras de Cristo Jesús, Rvdma. M. Sanz Orrió.

El Sr. Arzobispo de Valencia, Excmo. Sr. D. Marcelino Olaechea, insigne promotor y protector de esta Institución misionera de tan hondas raíces navarras, se trasladó a Barajas para recibir a dicha M. General.

Se tributó a la Rvdma. M. Sanz Orrió un cariñosísimo recibimiento. Al acercarse el coche a Javier, hubo disparo de cohetes, las campanas de la Basílica voltearon con verdadero júbilo, y por medio de altavoces se daba la bienvenida a la ilustre M. General y al Sr. Arzobispo.

En las escalinatas de la Basílica formaron las novicias y demás religiosas de Cristo Jesús; y las referidas personalidades penetraron en la Basílica, en la que se cantó un Te Deum, oficiando el Excmo. Sr. Arzobispo de Valencia, asistido por los Padres del Colegio de Jesuitas.

La naciente Congregación tiene una evidente asistencia especial del Señor, pues siendo de ayer, cuenta ya con un gran número de religiosas, juventud femenina verdaderamente intrépida, dispuesta a llevar el conocimiento de Jesucristo a los más difíciles y apartados rincones de la Tierra.

## Madrid, centro de la moda femenina

LONDRES. —(Daily Telegraph) informa extensamente sobre la inauguración en el próximo otoño, en Madrid, de las colecciones de modas femeninas.

Dice que las modas de España ostentan un alto grado de perfección técnica.

La prensa británica, en general, reconoce a Madrid como nuevo centro de la moda femenina.

El redactor de modas del citado periódico, en reciente informe desde Madrid, describe en detalle las colecciones de trajes de varios modistos y modistas de la capital de España.

## Suscribase a Correo de Mallorca

belleza y majestad; sumergidos en un ambiente de quebradas luces, pleno de cánticos, rezos y armonías; y tensa toda nuestra atención sobre el Ara sacrosanta, ante la cual ofician ceremoniosamente los Ministros del Señor, entre nubes de incienso, nos sentimos presa de incontenible emoción; conscientes de que Dios se manifiesta en sus alcáceres — Deus in domibus ejus recognoscetur— y de que está allí mismo; en el mismo templo; en esa maravillosa catedral, que dentro, y por fuera a todos los vientos, canta perennemente Su infinita grandeza, sabiduría, poder y misericordia.

Pamplona, agosto, 1952.



Un interior de la misma



## Las vueltas a Cataluña y a Mallorca - nos dice Gelabert - serán difíciles, duras y reñidas como nunca lo fueron

Balance de su actuación en Francia. - Lo que ganó. - Se va el sábado. - Irá a la Argentina

Recibimos ayer la visita, siempre grata, de Antonio Gelabert. Sin las premuras de la víspera — cuando estaba aturrido por el recibimiento y el homenaje de sus paisanos — conversamos ampliamente. De ciclismo, naturalmente: de su pasado reciente, de su momento actual y del porvenir inmediato. El gran rutero santamariense es hombre de ideas propias sobre su profesión. Y sabe expresarlas con diáfana claridad.

—Estás satisfecho de tu actuación en Francia? — le preguntamos.

—Sí. Mucho. Con un poquitín de suerte, como le dije ayer, pude haber conseguido más. Ojalá siempre lograra lo que logré.

—Estabas bien preparado..?

—No iba mal. Las carreras que en Francia precisamente, disputé antes del «Tour», pusieronme a tono. Allí aprende uno a rodar a buen tren durante kilómetros y más kilómetros. Saberlo y poderlo hacer es fundamental.

—¿Rindió el equipo español lo esperado?

—Sin duda alguna. Hubo compenetración, compañerismo y disciplina. Mas aún: en repetidas ocasiones fué innecesario que Canardó diera ésta o la otra orden. Nos adelantábamos a realizar lo conveniente en cuanto veíamos la oportunidad.

—¿Cómo «debemos» ir a Francia el año próximo?

—Con un conjunto de doce hombres. Es la mejor manera de asegurar que, aun produciéndose los contratiempos inevitables, los dos o tres que consigan colocarse bien tengan la debida asistencia.

—¿Pasaste malos ratos en la Vuelta francesa?

—No lo crea. Estuve siempre con mucha moral, confiando en



mis fuerzas, dispuesto a defender mi suerte y las del equipo. No tuve desfallecimientos. Temía las etapas sobre rutas empedradas, al comienzo. Pero después, los quebraderos de cabeza — salvando los que eran consecuencia lógica de la carrera — desaparecieron.

—¿Te agradaría concurrir a los Campeonatos del mundo en ruta?

—Sí, extraordinariamente. Creo que han ido otros con menos clase. España debería estar representada en estas competiciones. Aun que no se triunfe, el hecho de lograr una digna clasificación bien vale esfuerzo y sacrificio.

—No importa decir que tomarás parte en las próximas Vueltas a Cataluña y a Mallorca?

—¡Naturalmente! Y con ilusión enorme, especialmente en la nuestra. Una y otra serán difíciles, duras, reñidas: por el recorrido señalado, por la calidad de los participantes y por la importancia de los premios.

—¿Has ganado mucho dinero después de la Vuelta a Francia?

—He tomado parte en doce reuniones, pista o «criteriums». Cobraba por cada una de treinta a cuarenta mil francos, según la localidad.

—¿Es cierto que irás a la Vuelta a la Argentina?

—Ir es mi propósito. A fines de noviembre. Antes, creo correré la Vuelta a Lombardía, en Italia; quizá la Vuelta a Castilla...

—¿Quiénes serán tus compañeros en la ronda catalana?

—Probablemente, Ruiz, Serra, Poblet y algún otro.

—¿Y en la Vuelta a Mallorca?

—Los mismos compañeros que en Francia menos Massip, que será sustituido por Poblet.

—¿Hasta cuando estarás con nosotros?

—El sábado, por la mañana, debo marchar en avión. He de correr el venidero lunes en el Sur de Francia. Y el martes o el miércoles, también. Después, regresaré inmediatamente para poder estar el día 7 en Barcelona, en la salida de la ronda catalana.

—Y el homenaje que tenemos que rendirte, a ti y a Trobat?

—Tendrá que ser al regresar.

—¿Cuándo?

—Para la Vuelta a Mallorca. Pero yo no merezco más homenajes. Con lo que me hicieron ayer...

Y la modestia de Antonio Gelabert — ¡fenomenal rutero, caramba... y sencillísimo hombre! — cierra el reportaje para nuestros lectores y abre paso a la charla privada, cordial, entre dos buenos amigos... — AVESPA.

### DESDE BARCELONA

## El Barcelona actuará con el deseo de proporcionar una gran tarde de fútbol a los mallorquines

—OOO—

### Un entrenamiento de los campeonísimos en Las Corts



Daucik en su «observatorio» de Las Corts. Junto a él, a la izquierda, Kubala, el cuidador Modesto y Velasco. A su derecha, el masajista

La noticia no es nueva: El C. de F. Barcelona jugará el próximo septiembre en Es Fortí.

Con el objeto de adelantar algo a nuestros aficionados del acontecimiento futbolístico que se avizora en nuestra ciudad, asistimos a una sesión de entrenamiento en Las Corts.

Bajo la dirección de Daucik, casi la totalidad de jugadores azulgranados, efectuaron primeramente, unos sencillos ejercicios físicos, jugando a continuación un encuentro en dos tiempos de media hora que arbitró Samitier. En el transcurso del mismo, pudimos ya apreciar la buena forma en que se encuentran la mayoría de ellos. La agilidad de cabecear de César, la facilidad de «dibling» de Kubala, la contundencia del trío Martín - Biosca - Seguer, el pase preciso de Bosch, la iniciadarecuperación de Maria no Gonzalvo, la rapidez de Manchón, los blocajes de Ramallets (incluso algunos de Caldentey que jugó medio tiempo), los centros de Basora, el fuerte disparo de Aldecoa, quedó patente en el verde césped del campo, ante la mirada de satisfacción del entrenador checo, directivos, periodistas y de un gran número de aficionados.

Terminado el mismo, hablamos con Daucik, persona amable que habla casi un correcto castellano, el cual, no puso reparo alguno en contestar a nuestras preguntas para CORREO DE MALLORCA.

—¿Cómo está el equipo?  
—Ya lo ha visto Vd., los muchachos poco a poco van adquiriendo forma.

—¿Cuándo los tendrá en condiciones?

—Antes de iniciarse la Liga.

—¿Tiene los mismos jugadores?

—Afortunadamente sí. Conservo el conjunto «entero», el que realizó la proeza de proclamarse

## Don Antonio Buades, único candidato a la Presidencia del C. D. Mallorca



El pasado sábado terminó el plazo señalado para la presentación de candidatos a la presidencia del R. C. D. Mallorca, de acuerdo con las normas emanadas de la Nacional.

Solo una candidatura fué presentada: la de don Antonio Buades Ferrer. Esta, ha sido elevada a la aprobación del organismo rector del fútbol español. Y si — como es de esperar — es aprobada, el señor Buades será, automáticamente, proclamado Presidente.

No se cree que la resolución tarde en producirse.

triple campeón la pasada temporada.

—¿Bajas?

—Tejedor, Szegedy y Torra

—¿Lesionados?

—Vila, Segarra y Escudero.

—¿Altas?

—Solo una, el volante Maristany, un muchacho joven, procedente del Coruña, del que espero mucho.

(Continúa en la pág. siguiente)



Pericás, otra vez en el primer plano de la actualidad boxística.

Ha sido señalado para disputar con el guipuzcoano Ramón Martínez el título nacional de los semipesados.

—¿Qué «haremos», Sito?

—Otra de boxeo.

Romero venció por puntos al alemán Schoemig.

Pero Romero —¡ay!— no venció.

Los años, amigos.

—Bengoechea, el luchador de las piernas de hierro (?) fué desposeído de su título de campeón de Europa por el forzado Jules Delmée, que le puso de espaldas.

—¿Para cuándo un Delnéc-Lambán?

—Wilemann, el capitán del equipo suizo que correrá la Vuelta a Mallorca, ha sido proclamado subcampeón mundial de fondo en carretera, en Luchemburgo.

El campeón fué el alemán Muller.

—¿Menudos suizos vamos a ver por aquí... ¡Sabrosos!

—La última, para hoy.

Rosselló, el delantero que formó en el Manacor la pasada temporada, ha sido llamado por el At. Baleares, que le ha hecho proposiciones.

Hoy debe dar Rosselló la contestación.

Buen provecho, señores.

ABEJORRO

EL MEDICO

SION RIERA

de enfermedades del pecho

Participa a sus clientes que hasta mediados de Septiembre, sólo visitará en Palma, los miércoles y sábados

1974

Lea 'Correo de Mallorca'



## El Valladolid, equipo puntero del fútbol español, a la vista

### El Mallorca va a presentar su elenco

La inauguración de la temporada en Es Fortí está al llegar. El domingo el primer estadio palmesano abrirá sus puertas para recibir la visita del Real Valladolid, uno de los equipos que más rápida y más fulgurante carreras hicieron en los últimos años. Su clasificación en la Liga, su presencia —casi con los mismos hombres que se disponen a venir— en la final de la Copa son datos harto elocuentes que pregonan la clase indiscutida del gran conjunto castellano. Hay en sus filas hombres, —Lesmes, Coque, Ortega, Lasala, Goicolea— que ocupan, por derecho propio la primera línea del balompié español.

Ante visitante de tantas campanillas, el Mallorca presentará a la afición isleña su equipo, el que tomará parte en la competición que se avecina. Hay, en su cuadro, gente veterana —por haber formado en el mismo en

temporada pasada— y gente nueva. Todos se disponen a formar el conjunto armónico que aspira



RULLAN, uno de los «veteranos» que habrá de ser firme puntal del Mallorca de este año

a igualar o superar la campaña del año deportivo anterior.

Los atractivos del encuentro son, pues, extraordinarios y justifican plenamente la enorme expectación que despertó por doquier.

### Nota del R. C. D. Mallorca

Se comunica a los señores poseedores de Títulos de Propiedad del campo de «Es Fortí» y Obligaciones Deportivas, que para la entrada al campo para los próximos partidos a celebrar en el mismo será indispensable la presentación de los pases de la temporada 1952 — 1953, los cuales podrán pasar a recoger por la oficina de este Club.

Palma de Mallorca, 26 agosto de 1952.

Lean nuestra sección de ANUNCIOS ECONOMICOS

## LUCHA

### El cartel deseado

Hoy, se volverá a reanudar, en el Coliseo Balear, el hilo de las veladas de lucha libre americana que, por caso de fuerza mayor, se rompió e miércoles de la pasada semana. El programa para aquel día combinado será el que podremos ver.

El combate estelar será el deseado, el que pondrá a Jim Oliver frente a Black Kwango. Recordarán los lectores que en su primer encuentro, en el cuadrilátero de nuestra ciudad, el mallorquín fué descalificado. No creamos se repita pasado mañana tal desenlace. A pesar de la fortaleza y la habilidad del «moreno», Jim quiere vencer. Y habrán de ser muy grandes los obstáculos que encuentre en su camino para que no lo consiga.

Otra revancha, de evidente interés, es la que librarán Felix Lamban y el francés Montourey. También en su choque de hace unas semanas fué descalificado el español. Tiene éste lógicas ansias de triunfo. Pero el francés es una verdadera estrella del «catch». La decisión es difícil de pronosticar.

Campo, semana a semana avanzando hacia el estrellato, será en frentado a Tabola, uno de los veteranos para quien parecen no pasar los años. La pelea, por los caminos de la lucha limpia y espectacular, puede resultar magnífica.

Otros dos combates de evidente interés completarán el cartel, que —como resulta fácil deducir— es rico en atractivos.

## Unas jornadas de interés con la visita del C. N. Reus

### En Inca, Felanitx, San Juan y San Lorenzo

La visita del C. N. Reus, con sus secciones de fútbol, baloncesto, en unas manifestaciones que La falta de espacio nos impide se iniciarán mañana, jueves. de hoy detallar el programa —asaz interesante— de estas jornadas. Lo haremos, D. m. en nuestra edición venidera.

## DE PORRERAS

### Caja Postal de Ahorros

En el sorteo últimamente celebrado en Madrid por la Admón. General de la Caja Postal de Ahorros ha sido beneficiado con un premio de 1.000 ptas. don Jaime Barceló Mezquida.

### Arte

En la Casa Rectoral ha sido inaugurada una preciosa exposición de pinturas y dibujos a lápiz por aficionados a este arte.

### Personales

Víctima de rápida enfermedad y auxiliado con los últimos Sacramentos falleció el día 17 don Poncio Bover Mezquida. Persona de hondo fervor cristiano y suma probidad, captóse el afecto de cuantos tratáronle, por lo que la conducción de sus restos a su última morada constituyó una verdadera y sentida manifestación de duelo. A sus afligidos: esposa doña María Juliá; hijos Margari-

ta, Miguel, Antonio y Poncio; hijos políticos y demás familiares enviamos el más sentido pésame. —A la edad de 63 años, habiendo recibido los Auxilios Espirituales, el día 18 durmióse en la paz del Señor el Rdo. señor don Antonio Barceló Pastor, Pbro. Con la muerte del señor Barceló pierde Porreras un buen padre, un amigo y un bienhechor que será evocado con cariño. Al póstumo tributo de afecto asocióse el pueblo en masa. A sus apenados hermanos D. Jaime Barceló, maestro nacional titular, y Sor Margarita de la Inmaculada. Hna. de la Caridad, hermana política doña María Sastre; sobrinos Garpar, Coloma y Bartolomé; sobrina Francisco Ramón y demás deudos reiteramos la más sentida condolencia.

### Petición de mano

Por don Antonio Servera Jordá y doña Catalina Noguera Roig y para su hijo Francisco, ha sido pedida a don Bartolomé Fullana Binimelis y doña Antonia Serra Grimalt, la mano de su distinguida hija Margarita. La boda se celebrará en breve.

### Operado

Con feliz resultado le ha sido practicada delicada operación quirúrgica, al propietario y juez local don Jaime Vaquer.

—Ligeramente enferma guarda cama la señorita Margarita Servera.

G. B.

## Desde Barcelona

(Viene de la pág. anterior)

—¿Optimista, entonces?  
—Francamente, sí.  
—¿Yrá a Palma el día 3?  
—Con toda seguridad.  
—¿Qué equipo presentará?  
—Todavía no lo puedo precisar, pero puede adelantarse que formarán todas las figuras, Ramallets, Kubala, César, Basora, etc.

En Mallorca tienen deseos de ver al Barcelona.

—El Barcelona, actuará con el deseo de proporcionar una gran tarde de fútbol ante la afición mallorquina, de la que tengo buenas referencias por su deportivismo.

Y terminamos aquí nuestra charla con el prestigioso entrenador azulgrana, el hombre que ha logrado que su equipo sea considerado en la actualidad, el máximo exponente del fútbol español.

TERRAS

Barcelona, agosto, 1952.

## Suscríbase a «Correo de Mallorca»

Estará asegurado gratuitamente contra accidentes

Seguro concertado con la prestigiosa entidad balear

Mare Nostrum, S. A.

## ANUNCIOS ECONOMICOS

**VENDO EMPRESA** Aguas Potables de Mallorca, S. A. Informes Juan Seguí, 15, INCA. Abstén gánse intermediarios. 853

**VENTA:** Motor nuevo marca Peter 6 HP. a Gas Oil, Cresley 10 HP Gas pobre. Motor Alemán é HP Gas Pobre. Motor Ganz 8 HP semi diessel horizontal. Motor 6 HP semi diessel Motor marina junkers 20 HP. Motor marina 8 HP Francés. Avenida Antonio Maura, 13. Teléfono 1123.

### COMPRAS

**COMPRARIA** Motor popera No 1 a 1. 1/2 HP extranjera. Delé. Bone 1123 700

**LA contratación de personal** según la Ley de 10-2-43 debe verificarse por mediación de la Oficina de Colocación. Su incumplimiento es severamente sancionado.

**COMPRO embarcación con Motor.** Ofertas por escrito a Sr. F. G. Apartado de Correos 824. (In. Ricar características y precios en las ofertas). 711/1123 753

### AUTOMOVILES EN VENTA:

Renault 11 HP. cabriolet. Adler 8 HP 5 plazas descapotable. Renault Celta 5 plazas con maleta exterior. Opel liter 10 HP. Ford 8 HP Ford 9 HP. 4 puertas. Avenida Antonio Maura, 13. Teléfono 1123 703

**VENDO AUTOMOVILES:** Mercedes Benz cabriolet. Peugeot 11 HP. tipo 402 ligero 5—6 plazas Citroen 11 HP. tracción delantera matrícula Palma. Balillas de 3 y 4 marchas. Avenida Antonio Maura, 13. Tel. 1123

**LOS NEUMATICOS «Michelin»** con telas metálicas para Camión mes podrá Vd. obtenerlos por mediación de CASA GOMILA. Avda. Antonio Maura 13; teléfono 1123. 723

### ALQUILERES

**ALQUILER** de máquinas por horas en Casa Gilet Santo Domingo No 20 770

### VARIOS

**APARATOS** multicopistas y su impremer direcciones, Casa Gilet, Santo Domingo 20 770

**SU MAQUINA** de escribir, sumar y calcular vieja y antigua será nueva y moderna reconstruida por Casa Gilet, Santo Domingo 20. 770

**SU RADIO** articulada e inservible. se la cambiaremos por un modernísimo PHILIPS modelo 1952. Pida detalles a CASA JOSE BUADES, Plaza Rosario, 1 1043

### FINCAS

**CAMBIARIA** finca de 1 cuarterada de tierra y casa en Son Anglada por automóvil hasta 12 HP sedan en buen estado. Informes: Tel. 4087 700

### AUTOMOVILES

**SI QUIERE** Vd. vender su Auto, móvil o Camión o comprar uno de nueva o usado, telefonos al 1123 700

### MAQUINARIA

**VENDEMOS** máquinas tejer jets-seys-rebecas. Garantizadas. Enseñanza gratis. Eoldamos agujas rotas: Eusebio Estada, 66. (Puente del tren) 700

## VENTAS

**NINGUN artículo** usado podrá venderse según lo dispuesto en la Legislación vigente a mayor precio del 80 % señalado en la tasa.

**SE VENDE** motor marino marca «Junkers» de 20 HP a Gas Oil y arranque en frío. Avda. Antonio Maura, 13. Tel. 1123 700

**MAQUINA** escribir portátil americana muy buen estado garantizada. Vendo por 3.000 pesetas Casa Gilet, Santo Domingo 20 176

**SE VENDEN**, total o parcial un lote de unos 4.000 metros cuadrados de solares, situados en uno de los mejores lugares, a 3 kms. de Palma, dominando la bahía. Informes: Publicidad Balear, Plaza de Cort, 10-Tel. 2081. —De 10 a 1 mañana. 1231

**GALERA Y CARRETON** vendo. Informes: Miramar, 7 primero. Tel. 3393. 1090



# CORREO DE MALLORCA

Offre cette page spéciale pour le Touriste

## NOUVELLES DU MONDE

### Les communistes à Pan-Mun-Jom

PAN-MUN-JOM. — Les communistes ont commencé la construction d'un bâtiment en bois long de douze mètres et large de huit, destiné à remplacer la tente dans laquelle se déroulent depuis un an, les conversations d'armistice.

La construction de ce bâtiment par les communistes semble indiquer qu'ils ont l'intention de passer un nouvel hiver à Pan-Mun-Jom.

### Généraux à la retraite

TEHERAN. — Quinze généraux de l'armée iranienne ont été mis à la retraite. Cette mesure semble le début d'un vaste remaniement des forces armées; parmi les officiers supérieurs mis à la retraite, se trouve le général Slavi Moghaddam, ancien gouverneur militaire de Téhéran.

### Menace de grève aux U. S.

CHICAGO. — Une menace de grève pour le mois de septembre pèse sur l'industrie minière américaine.

Joh Jr. Lewis président du syndicat des «United Mines Workers» a fait part au service fédéral de médiation de l'échec des négociations pour un nouveau contrat de travail. Il a ajouté que la politique du syndicat, à l'expiration des contrats en septembre serait: «Pas de contrat pas de Travail».

### Le conflit des pétroles

WASHINGTON. — On commente beaucoup la prochaine visite à Washington de M. Makki bras droit de Mossadegh.

Ce voyage du Président de la Société nationale des pétroles iraniens offre de nouvelles possibilités pour une solution du conflit des pétroles.

# SOYEZ BIENVENUS A MAJORQUE

## Visitez Sóller en Chemin de fer électrique!!

Route idéale de tourisme Splendides panoramas;  
Confort Economie!  
Prix du ticket aller et retour

1er classe 22'20 - 2eme classe 16'80  
Renseignements: Ferrocarril de Sóller - Téléphone, 2329  
685

## LES CHAUSSURES MUT

vous offrent tous leurs modèles entièrement faits à la main  
SAN MIGUEL, 69

1039

## Séisme en Californie

BAKERSFIELD. — En quinze secondes le centre de cette petite ville a été transformé en amas de ruines, tel qu'en aurait produit un bombardement. Personne ne pénètre dans la zone détruite sauf les sauveteurs. La secousse a été violemment ressentie dans un rayon de 400 kms. Des milliers de personnes sont sans abri et ou compte de nombreux morts et blessés.

## Lencería Balear

Broderies en tous genres  
Trousseau de Mariée  
Tricot — Draps de lit — Serviettes de table — Cotonnet & nouveau-né — Bas  
San Nicolás, 27 - 29 - Tel. 2779

1038

## BONET

Broderies Artistiques à la main  
amensurées dans le monde entier

1326

## RESTAURANT DU Bar Formentor

Grande carte  
Prix modérés  
Couvert special 40 Pts.  
Taxes et service compris  
«GARDEN»  
Site agréable  
Ses glaces  
Plaza Gomila  
1031

## RENSEIGNEMENTS

POSTES ET TELEGRAPHES  
José Antonio 6  
TELEPHONE BUREAU  
CENTRAL  
José Antonio 7  
BUREAU DE POLICE  
Tel.  
DOUANE  
Veri, 12 — Tel.

## RESTAURANT LISBOA

Mets typiques de Majorque  
Menu depuis 35 ptas.  
Carte très variée  
4 Plaza del Olivar — Tel. 3951  
695

## LES COMMUNICATIONS

### AVIONS

Iberia Líneas Aéreas Españolas

Sorties:  
Mardi, Jeudi, Samedi et Dimanche vers Madrid à 18 heures 50.  
Lundi, Mercredi et Vendredi vers Valencia à 14 heures 50.

Arrivées:  
Mardi, Jeudi, Samedi et Dimanche de Madrid à 18 heures 15.  
Mardi, Jeudi et Samedi de Valencia à 16 heures 20.

### TRASMEDITERRANEA

Quai. Tel. 2108

### BATEAUX

Cie Trasmediterránea

Sorties:  
Tous les soirs à 9 heures vers Barcelona (excepté Dimanche).  
Chaque Lundi à 12 heures matin vers Ibiza et Valencia. Chaque Jeudi à 8 heures du soir vers Valencia (direct.)

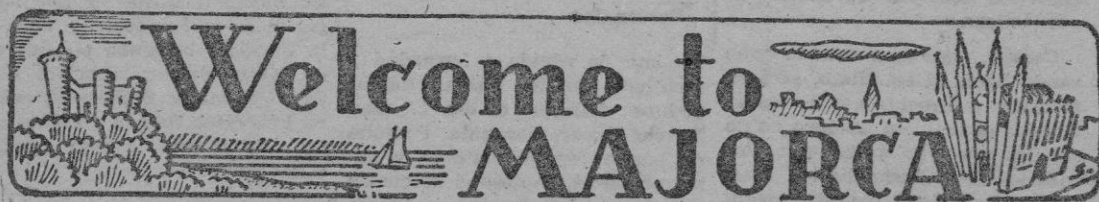
Arrivées:  
Tous les jours, à 7 heures du matin provenant de Barcelona (excepté unidi). Chaque Mercredi à 15 heures de l'après-midi de Ibiza et Valencia. Chaque Samedi, à 8 heures du matin de Valencia (direct.)

Ligne Palma-Barcelona-Palma  
Lundi, Mercredi et Vendredi services chaque jour.  
Mardi, Jeudi et Samedi 11 services chaque jour.

Dimanches 7 services.  
AVIACION Y COMERCIO, S.A.  
Vers Barcelona, Bilbao, Zaragoza, Y service quotidiens.  
Vers Madrid, les lundis et mardis.  
Vers Marseille et Alger les lundis.  
Vers Paris, service direct chaque mardi.

## CONSULATS

Argentina. — Avda. Alejandro Roselló, 40 Tel. 2160  
Belgique. — Sto. Domingo, 20 Tel. 2221.  
Brasil. — Balmes, 57.  
Costa Rica. — Miramar, 26. 2139.  
Chile. — Via Roma, 57 Tel. 2274  
France. — eGeneral oMla, 43 Tel. 4100  
Finlandia. — Avenida Antonio Maura, 19. Tel. 1417  
Angleterre. — Almudaina, Tel. 3922.  
Hollande. — San Jaime 62  
Italie. — Via Roma, 60 Tel. 1110  
Mónaco. — Olmos 168 Tel. 1300  
Nicaragua. — S. Nicolás, Tel. 3122.



BONET SAN NICOLAS, 27  
TELE. 2779  
Where the finest Majorcan Hand Embroideries are made  
1326

## The most beautiful excursión in Mallorca.

Palma to Port of Sóller by way of Valldemosa in autocar, returning to Palma in electric train. Or viceversa.  
Sundays and holidays only, leaving Palma at 10 a. m.  
Return at 6 p. m.  
Fare, 36 pesetas  
For all information apply to: Ferrocarril de Sóller  
Telephone 2329

F. G. SHORT & SONS  
Avenida Ant. Maura, 72  
Palma  
GENERAL AGENTS  
Large Anglo-American Library  
1012

SHOES  
You will find all types of shoes made these at  
MUT Shoemaker  
SAN MIGUEL, 69  
1039

## USEFUL INFORMATION

TELEGRAPH AND POST OFFICE  
Avenida José Antonio 6  
CENTRAL TELEPHONE OFFICE  
Avenida José Antonio 2  
POLICE STATION AND PASSPORT OFFICE:  
Civil Governor's Office.  
Phone 1221

CUSTOMS OFFICE  
Veri 12 — Phone 1167  
TOURISM INFORMATION OFFICE:  
P. Generalísimo Franco, 34 - 40  
Phone, 2216  
Air Lines:

IBERIA  
José Antonio, 1 — Phone 2764  
Departures:  
For Madrid: Tuesday, Thursday Saturday and Sunday, at 18'50 hrs.  
For Valencia: Monday, Wednesday and Friday, at 14'0 h.

Arrivals:  
From Madrid: Tuesday, Thursday, Saturday and Sunday, at 18'15 hrs.  
From Valencia: Tuesday, Thursday, Saturday and Saturday, at 16'20 hrs.

SHIP MOVEMENTS  
Trasmediterránea  
Departures:  
Every day 9 p.m. to Barcelona (except Sundays). Monday 12 a. m. to Ibiza — Valencia. Thursday 7 p.m. directly to Valencia

Arrivals:  
Everyday, about 7 a.m. from Barcelona (except Monday) Wednesday about 3 p.m. from Ibiza — Valencia. Saturday about, 8 a. m. from Valencia (direct.)

FINE LINEN WARE  
Lencería Balear  
Embroidery of all types  
Trousseau for brides  
Knit-wear-Bed-linen-Table-cloths  
Baby-sets, Stockings  
San Nicolás, 27 - 29—Teléfono 2775  
1038

RESTAURANT LISBOA  
Typical Majorcan dishes a speciality  
Menu from 35 ptas.  
A large choice of dishes in la carte.  
Plaza del Olivar 4 — Tel. 3951  
695

## FOR YOUR ENTERTAINMENT

### EDITERRANEO GRAN HOTEL

WEDNESDAYS and Saturdays, from 7'30 to 9 P.M. Exhibition of folkdancing by the group: «Aires Mallorquines» del Pont d'Inca.

### CINEMA

ASTORIA. — (Phone 4163). — Continuous daily from 3'45 p.m. Two pictures.

AUGUSTA. — (Avenida Conde Sallent, Phone 1888). — Continuous daily from 4 o'clock. Two pictures.

AVENIDA. — (Avenida Alejandro Roselló, Phone 3142). — Continuous daily from 3'15 p.m. Two pictures.

BORN. — (Phone 1370). — Continuous daily from 3.30. Two pictures.

BALEAR. — (Phone 1255). — Continuous daily from 3 o'clock Two pictures.

RIALTO. — (Phone 1245). — Continuous daily from 3'30 pm. Two pictures.

MODERNO. — (Plaza Santa Eulalia). — Continuous from 3 o'clock. Two pictures.

Ann Kind of articles for submarine fishing  
Toute sorte d'utenc'ies pour pêche sousmarine

Casa Beltran  
1 — Rosario — Palma  
1015

## SPECTACLES

MEDITERRANEO GRAND HOTEL  
TOUS les mercredis et samedis de 7 h. 30 a 9 h. Dances folkloriques par «Aires Mallorquines» del Pont d'Inca.

CINEMA:  
ASTORIA. — (Tel 4163). — Depuis de 3'45 après-midi séance continue. Deux films.

AUGUSTA. — (Avenida Conde Sallent, Tel. 1888). — Depuis de 4 heures après-midi, séance continue. Deux films.

AVENIDA. — (Avenida Alejandro Roselló, Tel. 3142). — Depuis de 3'15 après-midi séance continue. Deux films.

BORN. — (Tel 1370). — Depuis de 3'30 après-midi, séance continue. Deux films.

BALEAR. — (Tel. 1255). — Depuis de 3 heures après-midi, séance continue. Deux films.

RIALTO. — (Tel. 1245). — Depuis de 3'30 après-midi, séance continue. Deux films.

MODERNO. — (Plaza Sta. Eulalia). — A partir de 3 heures séance continue. Deux films.



# Reyes fueron destronados...

Viene de la última página

En el Congo; otro se distinguió personalmente en la guerra; otro el sacrificio de su renuncia. En Grecia, el rey Pablo y la reina Federica compiten en popularidad. La reina no se limita a un papel decorativo y lejano, sino que interviene y actúa en la vida pública de un modo que el pueblo estima y agradece. La reina Federica es bella, sentimental y caritativa. Bien es verdad que en Grecia, como en pocos países, hay motivo para las obras de beneficencia y caridad.

Quedan después en Europa los principados de Liechtenstein, Mónaco y el Gran Ducado de Luxemburgo, Reinos pequeños, sencillos y casi felices.

Al lado de estos tronos que fueron titulares permanentes se ha instaurado (Idris, de Arabia) y diez han caído.

## EN LOS PAISES BALCANICOS

En todos los países balcánicos que el comunismo se ha impuesto, las monarquías han sido derrocadas. Zogu I, de Albania, nombrado en 1925, presidente de la República y en 1928, rey. En abril de 1937 huyó del país ante la invasión italiana. En Rumania, el rey Miguel I sucedió a su padre, que abdicó el 6

de septiembre de 1937. Al fin de 1947 Vichinski convirtió aquel reino en satélite, bajo el mando de Groza y la Pauker.

Pedro I de Yugoslavia, fué rey a los 77 años, cuando su padre fué asesinado en Marsella el 10 de octubre de 1934. Siete años después salía de su país ante la ocupación alemana; aún no ha podido volver, en virtud de la posterior ocupación de Tito.

En Bulgaria, después de la muerte rodeada de misterio del rey Boris III, subió al trono Simeón II, cuando contaba seis años de edad. En 1947, una votación popular, dirigida por los comunistas, se pronunciaba por la república.

En Croacia, 18 de mayo de 1941 fué nombrado rey el duque de Spoletto, que jamás habría de ser coronado. Y en fin, en Italia, Víctor Manuel III abdicó muy tarde y Humberto cayó muy pronto. No obstante, hay que advertir que así como en Italia existe el partido comunista más numeroso de Europa, existe también muy considerable número de monárquicos.

Y quedan luego, las monarquías orientales. Sobre las que ahora corre viento de tormenta. El rey Faruk ha sido destronado; el Sha Pahlevi hace frente a toda clase de peligros; el rey Talal ha sido destronado...

CARLOS DELGADO OLIVARES

# ¡TOROS!

DOMINGO, 31 a las 5'30 tarde

6 hermosos novillos toros de LAFFITTE de Sevilla, 6

para MIGUEL ORTAS MANUEL NAVARRO "NAVARRITO"

LUIS Fco. PELAEZ

En homenaje a los Marineros americanos

SOL desde 10 Ptas. SOMBRA desde 20 Ptas.

Despacho de localidades desde hoy a las 5

Próximo sábado La REVOLTOSA 1208

## VIS A VIS

(Viene de la última página)

franceses les gustan vuestras canciones, vuestro país».

Sonrio complacido y le contesto con toda sinceridad: «Yo también amo a Francia. Nací en París».

Un abrazo exterioriza nuestra futura amistad.

B. TORRANDELL

LEA VS. CORREO DE MALLORCA

# CONCURSO TAURINO

- 1.º ¿Dónde nació el actual Litrí?
- 2.º ¿Dónde hirieron mortalmente a Ignacio Sánchez Megías?
- 3.º ¿Quién doctoró a Jaime Pericás y dónde?

Nombre .....

Firma .....

Domicilio .....

Este cupón ha de remitirse a Redacción de «CORREO DE MALLORCA», Plaza Santa Eulalia 11. Poniendo en el sobre: «Para el Concurso Taurino».

## PREMIOS

Una botella de «Fundador», una botella de anís «Túnel», un tendido de sombra o dos entradas de lucha libre, el libro «Ensayos taurinos», dos aperitivos con tapas, una fotografía de «Manolete», etc. etc.

## Una gran novillada

El próximo domingo se celebrará otro gran festejo taurino. Se lidiarán seis novillos de Laffitte para Miguel Ortas, Navarrito y Peláez. Un cartel que puede darnos una gran tarde de toros. Los novillos de Laffitte, ya en los corrales y a disposición de quien quiera verlos, están magníficamente presentados. Tienen carnes presencia y una estampa preciosa. Una novillada digna de los mejores fenómenos de la novillería actual.

Miguel Ortas, buen novillero, que goza de gran cartel en Madrid, encabezará la terna. Su toreo prieto, crispado, muy metido en los gustos modernos del público actual hace su presentación en nuestra plaza después de haber triunfado rotundamente en cuantas plazas ha actuado.

Navarrito ha toreado bastantes corridas todas ellas con éxito. En Madrid tiene buen cartel y goza de todas las simpatías. Es un torero joven, nuevo, que viene empujando mucho. Por vez primera actuará también en nuestro Coliseo. Son pues, dos las presentaciones interesantes.

Peláez, sin embargo, no necesitó en el ídolo de la afición palmeña presentación. Se ha convertido en una figura del toreo. Palma le ha descubierto. En Palma toreó Peláez su primera novillada con picadores y Palma querrá consagrarle definitivamente. Su actuación si los novillos tienen la bravura que aparentan, puede ser triunfal. ¡Atención a Peláez!

## Cines

Augusta Rialto y Moderno ofrecen hoy en solemne inauguración de estrenos "La venganza del Corsario"

En la poesía, en la novela, en el cine, siempre apasionaron las temerarias aventuras de los piratas luchadores contra los elementos y contra los hombres mezcla de héroes y delincuentes que dan a la fantasía las sugerencias más fuertes y extrañas de un retorcido siempre y elegante

Dueños de los mares y amos absolutos de sus temeridades tienen los piratas un aire de leyenda vieja como la Humanidad y un singular prestigio de poesía

La Venganza del Corsario es una de esas historias avaloradas con todos los elementos que constituyen el género

Cifesa presenta en España esta obra sentimental y violenta, romántica y apasionada interpretada por la famosa estrella, María Montez, Jean Pierre Aumont y otros excelentes artistas

Un film primorosamente decorado y lleno de artística vitalidad que causará en toda clase de públicos un inolvidable placer y que a partir de hoy miércoles será ofrecida en Augusta, Rialto y Moderno

## LUCHA LIBRE - Plaza de Toros

HOY a las 10'45 noche

5 GRANDES COMBATES 5

GUILLEM - PUJOL

MOYAN | TABOLA

MEZQUIDA | CAMPO

F. Lamban - Montourcy

Black Kwango - Jin Oliver

1232

## AUGUSTA - RIALTO - MODERNO

ofrecen HOY en SOLEMNE INAUGURACION de ESTRENOS

una obra sentimental y violenta... Romántica y apasionada



Duelos, abordajes, y luchas sin cuartel, fueron el cortejo de aquel dramático romance de amor.

Pelicula ideada y realizada al gusto de toda clase de públicos

viene el Agfacolor con su novísima maravilla

CORAZON DE PIEDRA

suprema realización del cine en color

1207

## Además en

Sala BORN

MILAGRO

en

MILAN

con VITTORIO DE SICA

La película más discutida y discutible de nuestros tiempos



HOY

El film más divertido y original

¡QUE

VIDA

ESTA!

con IRENE DUNE y FRED MAC MURRAY

¡Una carcajada continua!

HORARIO

En Balear: La Carta a las 3'15, 6'15 y 9'15. ¡Qué vida ésta! a las 5, 8 y 11

En Born: «Qué vida ésta» a las 3'30, 6'30 y 9'30. «Milagro en Milán» a las 5, 8 y 11'15

## Además en

Teatro BALEAR

La

CARTA

La más grandiosa versión de

Bette Davis

Una película que volverán a admirar todas las mujeres



# Diez reyes fueron destronados en los últimos quince años

— 00000 —  
**Pero las monarquías se adoptan perfectamente a los regímenes democráticos**

— x —  
**Tristes circunstancias para las reinas de Inglaterra y Países Bajos**



**Mr. ROGER MEILHAC y el intercambio turístico con Educación y Descanso**

Desde hace varios días recorren nuestra Isla un grupo de productores franceses a cuyo frente y como jefe de expedición figura Mr. Roger Meilhac, dinámico profesor de español en la capital de Francia.

Tras un cortés apretón de manos y previa presentación de nuestro interlocutor, por D. Manuel González, jefe de viajes y excursiones de Educación y Descanso, iniciamos el diálogo.

—¿Colabora con «Educación y Descanso»?

—Nuestra sociedad la «Mutuelle Generale de Tourisme» es una empresa privada reconocida por el Estado. Es una obra educativa, exenta de todo carácter comercial y político. A través de E. y D. organizamos viajes de intercambio que favorecen indudablemente —sobre todo en el aspecto económico— a los asociados de ambos bandos.

—¿Qué países figuran en el circuito turístico de la «Mutuelle Generale de Tourisme»?

—Austria, Italia, los países Nórdicos y España.

—¿Qué país, cree Vd. más ventajoso para el turista francés?

—Debido a las facilidades concedidas por las autoridades francesas de ocupación en Austria, este país por el momento y gracias a esta circunstancia es el más ventajoso para el francés. Sin esta circunstancia, indudablemente sería España.

—¿Qué motivos indujeron a los componentes de su grupo elegir España?

—Creo que... el sol, la luz y sobre todo el ambiente español, es decir, esta sana alegría que surge, que emana por doquier como por arte de magia. En fin lo que podríamos definir por «carácter local».

—De las regiones españolas, ¿cuál es la que ejerce mayor atracción para el francés?

—Andalucía. Luego, Baleares y concretamente Mallorca e Ibiza.

—¿Impresiones del grupo?

—Todos muy contentos. Se llevan una grata impresión de Palma, la Cartuja de Valldemosa, las cuevas del Drach y Formentor. Algunos asistieron a la corrida. En esto... discrepancia total. Unos horrorizados, otros, encantados. Lo que nos ha causado una sorprendente admiración es la formidable etapa de reconstrucción que se advierte en España. Las casas y edificios, surgen como hongos...

— x —

Desde el comedor de un céntrico restaurant donde están congregados los componentes del grupo para saborear una «paella» llegan a mis oídos el eco de dos viejas canciones cantadas en español por el grupo de la «Mutuelle». Roger Meilhac aprovecha esta circunstancia para susurrarme: «Veis, como a los

(Continúa en la página ONCE)



**BASILEA.** — La segunda guerra mundial y su postguerra han sido fatales para la institución monárquica dentro y fuera de Europa. En estos 15 años han sido destronados diez reyes y solo una monarquía se ha instaurado. En 1852, hace ahora un siglo, no había en Europa más que dos repúblicas —Francia y Suiza—; hoy hay por lo menos, tantas repúblicas como monarquías.

Sin embargo, ello no quiere decir que la monarquía sea una institución anticuada y llamada a desaparecer; por el contrario. Las monarquías se adaptan muy bien a los modernos regímenes democráticos, y por sus características de permanencia e inmovilidad, sirven perfectamente de contrapeso a los cambios violentos y frecuentes propios de las democracias parlamentarias.

Quedan en Europa sólidos y seguros, por ahora, los reinos de los países del norte, en donde las pasiones son más suaves que en las naciones mediterráneas.

En Suecia reina Gustavo Adolfo, que fué duque de Ascania. Es un monarca que debe estar muy bien preparado para reinar a juzgar por el largo período en que ha sido príncipe heredero. Lo fué ya siendo sexagenario, y hoy que tiene 70 años, es rey.

Todo es debido, naturalmente, a la larga y afortunada vida para su país, de «Monsieur Gustavo», conocidísimo jugador de tenis, aunque siempre jugara de incógnito. Pero si el actual rey de Suecia fué príncipe heredero siendo ya viejo, no podrá ocurrir lo mismo con el actual, que tiene seis años. El príncipe heredero de Suecia, Carlos Gustavo, es nieto del soberano reinante.

En Noruega, aunque no existe monarquía propia más que desde 1905, el trono está firme, y el monarca actual, Haakon XII (nieto de Cristián II de Dinamarca, el llamado «abuelo de Europa») es muy popular en el país. Ello ha sido demostrado recientemente con motivo del 80 aniversario del monarca. El príncipe heredero Olav, tiene ahora 49 años.

En Dinamarca reina con el máximo de beneplácito, Federico II y su esposa, Indrid; nieta de Gustavo V. Es este el país en donde el monarca es demócrata y los demócratas más monárquicos. Una de tantas pruebas como pudiera aducirse, es aquella «foto» en la que el rey, en mitad de la calle, hincha un neumático de su bicicleta. Un guardia al fondo, no tiene tiempo de ayudar al monarca porque está arreglando esa cosa compleja y ardua que es la circulación urbana.

### LAS DOS REINAS

Después habría que mencionar a las dos reinas, a la del país de los tulipas y a la de la perla Albión. Ambas comparten una triste circunstancia que las acompaña al ascender al trono: un gran imperio que se desmorona. En Inglaterra hay ya príncipe heredero; en Holanda, esperanzas; es posible que, al fin, el quinto retoño de la reina Juliana sea el anhelado varón.

El reino de Bélgica se ha estabilizado, pero ha pasado recién-

temente por amargas vicisitudes; el rey Alberto I, el «rey soldado», se mató accidentalmente en las Ardenas; la reina Astrid, mu-



Humberto de Italia

rió cerca de Kusnacht (Suiza, en la carretera que bordea el lago de los Cuatro Cantones, cuando el auto en que viajaba por una de las pocas rectas largas que hay en las carreteras helvéticas sufrió un accidente.

En fin, el rey Leopoldo III, después de recientes acontecimientos, tuvo que abdicar. Sin

(Continúa en la página ONCE)

# - PASEILLO -

La agencia nos da la siguiente noticia. Cieza, 26. Novillos de Moreno Santa María. Lleno. Miguel Ortas, Montero y Pedrés. Ortas ejecuta una faena valiente a fuerza de porfiar. Es empitonado sin consecuencias. Sigue valiente. Ovación, Oreja y vuelta. En su segundo ejecuta una faena muy voluntariosa y al final escucha aplausos. Montero inicia la faena en medio de una gran bronca por las condiciones del ganado. Tira a abreviar y escucha pitos. En su segundo realiza una faena breve. Pedrés está muy grās en ambos escuchando al final grandes protestas.

— x —

La mano negra de «Camará» se ve a la legua... que esta vez le saliera el tiro por la culata...

— x —

Por primera vez desde hace veinte años el pasado domingo picaron los titulares. En los cuatro últimos toros el reserva se limitó a ser un simple espectador. Como debe ser.

— x —

A ver si este esporádico cumplimiento del reglamento queda ya para siempre como una norma. El primer paso —que es siempre el más difícil— está ya dado. Solo falta no volverlo atrás.

— x —

Sin embargo, para que nuestro gozo de buenos aficionados sea completo, solo falta un detalle: que el reserva no solamente no pique sino que ni siquiera salga al ruedo.

— x —

Espero que este pequeño detalle sea subsanado por la presidencia en la próxima corrida. El reserva ÚNICAMENTE debe salir a la plaza cuando el picador titular sea inutilizado. Tómese buena nota de ello.

— x —

De todas maneras ya hemos conseguido algo. Sigamos por este

camino y verán Vds. como las corridas adquirirán un tono más serio, más digno y, en consecuencia, mucho más torero.

— x —

La presidencia debe tener presente una cosa: el enemigo no mero uno de la fiesta es el desorden. Con desorden no puede haber una buena corrida. Con el desorden, aunque la corrida resulte mala siempre quedará eso: el orden. Que es siempre el supremo que toma de respeto.

— x —

Y perdonen los presidentes asesores de nuestra plaza mis reiterados ruegos y avisos. No pierdan la finalidad que consiguen que nuestra plaza adquiera auténtico rango y prestigio, prestigio que no da el número de corridas sino la seriedad y el orden que en ellas haya.

— x —

Seguimos recibiendo numerosos cupones para nuestro gran Concurso Taurino. El día treinta termina el plazo de admisión. ¡Manos a la obra!

«CARRENO»

## Procesado por no quebrantar secreto de confesión

LUSANA (Rhodesia). — El Patrick James O'Brien, jesuita, ha sido procesado por negarse a prestar declaración en relación con la acusación de asesinato contra el irlandés Laurence Sullivan, de 24 años de edad de una mujer, la viuda de C. K. Fuller, a quien propio sacerdote acompañó al cuartelillo de policía para que se entregara a justicia.

El P. O'Brien reconoce su «capacidad técnica» ya que la policía no admite el secreto de confesión que dicta la conducta del sacerdote.

## Génova al Inmaculado Corazón de María

La feligresía de Génova ha honrado esta pasada semana con gran devoción y entusiasmo al Inmaculado Corazón de María con sendos triduos en el Santuario de la Bonanova y en la iglesia parroquial y una magna procesión hasta la cima del monte de Na Burguesa donde es sabido ha de estar emplazado el monumento que se dedicará al Inmaculado Corazón de María.

Los triduos fueron celebrados respectivamente, los días 19, 20 y 21 en la Bonanova, y los días 22, 23 y 24 en Génova, predicando el primero el Rdo. don Juan Borrás, Capellán de Infantería

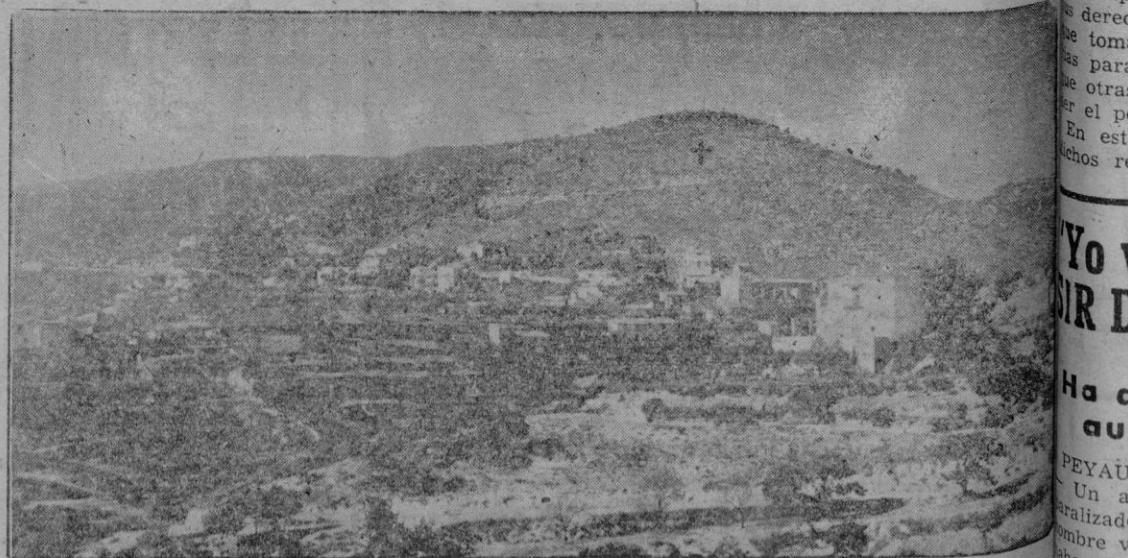
de Marina, y el segundo el Rdo. don Miguel Bonín.

El pasado domingo por la mañana hubo en la iglesia parroquial de Génova misa de Comunión general para los archicofrades y devotos del Inmaculado Corazón de María y más tarde misa solemne en que predicó el Rdo. señor Bonín, y por la tarde a las 6'30 salió de la parroquia concurrencísima procesión —tomó parte en ella un millar de personas—, que llevando la imagen de la Virgen de Fátima y cantando el rosario subió hasta el lugar donde se ha de emplazar el monumento al Inmaculado

Corazón de María y que está señalado con una cruz.

A la llegada a dicho lugar cantó una Salve y pronunció breves palabras el Rdo. señor Bonín y también el Rdo. Francisco Vives, párroco de Génova, entusiasta de la devoción al Inmaculado Corazón de María y que con tanto anhelo desea que sea pronto realidad el monumento, desde el cual, colocado en tan estratégico lugar, pareciera que la Virgen Santísima tomara de sus manos bendiciendo a la ciudad de Palma y sus alrededores.

Quiera Dios que sea pronto realidad este monumento.



Vista de la montaña «Na Burguesa» a cuyo pie se extiende el pueblecito de Génova. El lugar señalado con una cruz señala el en que será emplazado el monumento al Inmaculado Corazón de María.